

# URBAN PRZEDSADEM

str. 5

TV  
SAT

str. 10

TYGODNIK  
LEGNICKI

to

25 (70)

20.VI.91

1500,-

DZIKI



STR. 11-

LOKATOR

W następnych numerach:





## CO PISZCZY W... PRASIE

### \* Bankructwo PGR-ów?

zapytuje "Słowo Polskie". "PGR-y w Legnicy w latach osiemdziesiątych osiągały spore zyski. Pozwoliło to na rozbudowę bazy przetwórczej, hodowlanej, a także na poprawę warunków socjalnych załóg. Teraz PGR-y nie tylko nie przynoszą zysków, ale nawet nie są w stanie wywiązać się ze swoich zobowiązań finansowych wobec państwa, przedsiębiorstw handlowych i własnych załóg (...). Największe zobowiązania wobec banków i innych wierzycieli mają PGR-y: w Tarnówku, Złotoni, Szklarach Górnych, Wierzchowicach, Ścinawie, Kunicach, Pęcławiu i Lubinie. Jaki będzie los tych gospodarstw nikt nie jest w stanie powiedzieć. W wielu z nich pospiesznie likwiduje się hodowlę, wyprzedeja maszyny, a o żadnych nowych inwestycjach nikt nawet nie chce myśleć."

### \* Bingo w domu kultury

"Dobiega końca budowa z funduszy miejskich domu kultury na osiedlu Kopernika w Głogowie. (...) Mieszkańcy osiedla mają powód do radości, a władze miasta wręcz przeciwnie - do zmartwienia, gdyż utrzymanie domu kultury pochłania dziś sporo pieniędzy. Wymyślono więc, aby przybytek kultury zamienić na centrum rozrywki.

Prowadzone są pertraktacje z warszawską firmą "Bingo", która zajmuje się tzw. małym hazardem. Pomysł - jak poinformowano "Gazetę Robotniczą" w Urzędzie Miasta, był konsultowany z mieszkańcami osiedla i został przez nich zaakceptowany. W prywatne ręce przechodzi także Ośrodek Kultury w Brzostowie. (...) Zobaczmy, może się uda!"

### \* Szkoła biznesu w Domu

**Oficera** - "W Legnicy przebywała prof. Blandine Vanderlinder - wykładowca Brukselskiej Szkoły Biznesu. - czytamy w "Gazecie Robotniczej". "Szkoła ta realizuje obecnie sponsorowany przez EWG program "TEMPUS" przygotowujący kadry menedżerskie dla Wspólnoty Europejskiej, ale też dla Europy środkowo-wschodniej. Jej studenci już w tym roku będą odbywać swoje praktyki zawodowe na terenie Dolnego Śląska." W trakcie tej wizyty zastanawiano się nad szansami powołania w Legnicy filii brukselskiej uczelni. "Legnicka Szkoła Biznesu - jak wstępnie założono - realizowałaby potrzeby krajowe kształcące menedżerów dla przemysłu, drobnej wytwórczości, handlu i rolnictwa. (...) Ustalono, że w ciągu najbliższych dwóch miesięcy przygotowane zostaną propozycje programowe dotyczące kształcenia podyplomowego (adresowane teraz do ludzi zajmujących się biznesem), jak i podstawowego - dla absolwentów szkół średnich. Belgowie zapewniliby kadry wykładowców, natomiast Legnica - odpowiednie warunki lokalowe i techniczne. Rozważana była kwestia usytuowania Legnickiej Szkoły Biznesu w Domu Oficera obecnie wykorzystywanym przez PGWAR."

W trakcie niedzielnego (16 czerwca) studenckiego kabaretu w legnickim WDK skradziono czarną torebkę z dokumentami osobistymi, rachunkami koniecznymi do rozliczenia Satyrykonu i dużą ilością gotówki. Poszkodowana, Elżbieta Pietraszkó, prosi uprzejmie o zwrot chociażby dokumentów na portiernię WDK przy ul. Leńskiego.

Na tym samym koncercie skradziono dokumenty studenckie jednemu z widzów, który również prosi o "podrzucenie" ich w to samo miejsce.

## ŚWIADECTWA W NORMALNYM TERMINIE

Wszystko wskazuje na to, że do zakończenia roku szkoły dotrą bez dalszych perturbacji.

13 czerwca w Warszawie odbyły się rozmowy między Wojewódzkim Komitetem Strajkowym nauczycieli z Legnickiego a minister Anną Radziwiłł. Co prawda WKS efekty tych rozmów ocenił krytycznie, ale postanowiono zawiesić decyzję o akcji strajkowej do dnia 2 września 1991 roku. Akcja protestacyjna przeciwko programowi dostosowawczemu ministerstwa będzie trwała nadal.

17 czerwca odbyła się kolejna tura rozmów między Kuratorium Oświaty i Wycho- wania w Legnicy, WKS i przedstawicielem MEN. W wyniku tego spotkania kuratorium zdecydowało się odstąpić od wyciągania zapowiedzianych konsekwencji wobec nauczycieli uczestniczących 11 czerwca w strajku ostrzegawczym. Uzgodniono, że wszystkie kontrowersyjne decyzje będą konsultowane ze związkami zawodowymi i przedstawicielami nauczycieli niezrzeszonych, a KOiW do października opracuje efektywny sposób przekazywania informacji między kuratorium a radami pedagogicznymi.

Władze oświatowe zagwarantowały wypłatę pełnych poborów za czerwiec, lipiec i sierpień oraz przekazanie pieniędzy na bieżące utrzymanie szkół.

Wiele z 18 nauczycielskich postulatów nie znalazło konkretnego rozwiązania. Tym samym trudno oczekiwać we wrześniu spokoju w oświacie.

(ska)

## APEL O POMOC

Całym sercem przyłączamy się do apelu rodziny 16-letniego Adama Czerepaka z Lubina, która zwraca się do wszystkich ludzi dobrej woli z prośbą o pomoc w zebraniu pieniędzy na leczenie chłopca. Cierpi on na tętniak mózgu i nie może znaleźć ratunku w naszym kraju. Leczenia podjął się ordynator szpitala w Sahrgen w Szwecji, dr Pal Svendsen. Według jego diagnozy, leczenie należy rozpocząć tak szybko, jak to jest tylko możliwe. Proponuje on przeprowadzenie kuracji w dwóch etapach: dwa zabiegi pod nazwą embolizacja i 10 dni hospitalizacji za każdym razem.

Koszty leczenia wyniosą 200 tys. koron szwedzkich każdorazowo, to jest ok. 150 mln zł.

Apelujemy o pomoc do tych wszystkich, którym leży na sercu życie chłopca. Wszelkich wpłat można dokonywać na konto nr 383826-114-138-809 w Banku Spółdzielczym BZ O/Lubin na nazwisko Adama Czerepaka.

## KŁOPOTY GŁOGOWSKIEJ SZKOŁY SZTUK PIĘKNYCH

W pierwszej w Polsce prywatnej Szkole Sztuk Pięknych w Głogowie odbyła się wystawa prac słuchaczy. Zorganizowano ją gościnnie w klubie "Graal". Wystawiono 50 rysunków 35 autorów, którymi byli studenci pierwszego roku. Zwracali uwagę prace Katarzyny Jaskulskiej, Eweliny Kaliszewskiej, braci Ziemowita i Radostawa Majewskich, Barbary Przybyszewskiej i Tomasza Meisingera.

Szkoła planuje zorganizowanie kolejnych wystaw we własnej galerii. Władze Głogowa obiegują pomoc w uzyskaniu lokalu. Dobrze by było, gdyby pomoc ta objęła także ulgi w opłatach czynszowych (podniesiono je ostatnio o 600 %). Także podatek od nieruchomości jest wysoki i szkoła płaci go w takiej samej wysokości, jak np. wytwórnia pustaków, gdyż Rada Miejska zrównała w tej materii wszystkie podmioty gospodarcze. Może to doprowadzić szkołę do bankructwa albo spowoduje, że przeniesie się ona na wieś lub do innego miasta (są już takie propozycje).

Litości, panowie radni! Czyżby w kręgu waszych zainteresowań nie leżało dobro głogowskiej kultury? A może myślicie tylko o własnych interesach?

## EUROPA W GŁOGOWIE

Milowymi krokami zbliża się Głogów do Europy. Zanika powoli turecko-kairski zgiełk i bałagan na miejskim targowisku. Przyczyną tego jest pojawienie się na ulicach miasta policji municypalnej. Młodzi, uprzejmi i ubrani w doskonale skrojone mundury mężczyźni znakomicie wpasowali się w miejski krajobraz. Byli od dawna oczekiwani przez mieszkańców Głogowa. Uprzejmie i z łagodną perswazją wymuszają poszanowanie przepisów. Kierują także ruchem ulicznym.

Niewątpliwie już wkrótce zauważalne będą i inne efekty ich działalności (m.in. poprawa estetyki miasta).

A.M.

Unia Demokratyczna zaprasza wszystkich swoich członków z woj. legnickiego (tj. członków dawnych UD, ROAD i FPD) na Zjazd Wojewódzki, który odbędzie się 24 czerwca o godz. 17.00 w Akademii Rycerskiej w Legnicy (wejście od ul. Bankowej).

W programie Zjazdu m.in. sprawozdania wojewódzkich organizacji UD i ROAD z dotychczasowej działalności, omówienie Zjazdu Zjednoczeniowego przez delegatów obu partii, wybory władz Unii.

## JEDYNA OKAZJA...

... aby zobaczyć i wysłuchać słynnego już monodramu "Shirley Valentine" w wykonaniu znakomitej aktorki Krystyny Jandy. Na tę duchową ucztę zaprasza lubiński DKZM 23 czerwca o godz. 17.00.

## LUBIŃSKIE S.O.S.

Sezon urlopowy za pasem. Z inicjatywy prezydenta miasta Lubina 1500 dzieci z najbardziej potrzebujących rodzin wyjedzie na wakacje. Kwalifikacją dzieci zajmują się Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, szkoły i zakłady pracy.

Cała akcja rekrutacyjna dobiega już końca, gdyż wyjazd przewidziano na 28 czerwca. Dzieci spędzą trzy tygodnie w ośrodkach wypoczynkowych w Suwałkach i w Olsztynie. Czyste powietrze, zieleń i jeziora na pewno zapewnią dzieciom trochę odpoczynku.

(ska)

## RYSZARD RORAT NIE ŻYJE

W piątek, 14 czerwca, liny i karpie brały świetnie. Zachęcony złowieniem kilku dużych sztuk, chciałem zaprosić na łowisko kolegów wędkarzy. W domu Ryśka Rorata usłyszałem - "tata jeszcze nie wrócił". Niestety, Ryśiek już nigdy nie wrócił do domu i nie pojedzie z nami na ryby. Zmarł nagle w piątkowe popołudnie. Miał tylko 45 lat.

Był wieloletnim działaczem wędkarskim, uhonorowanym Złotą Odznaką PZW, strażnikiem przyrody, honorowym krwiodawcą, górnikiem a nade wszystko człowiekiem życzliwym. Już mając 6 lat towarzyszył ojcu w wyprawach nad czystą jeszcze wówczas Odrę. Zarażony wówczas bakcylem wędkarstwa, potrafił całą noc wędrować, by rano zjawić się na łowisku.

Działając w Kole Miejskim PZW w Lubinie, organizował zawody wędkarskie, zarybiał okoliczne wody, zajmował się niewdzięczną pracą administracyjną. Był autentycznym pasjonatem.

Wędkarstwo tak bardzo zdominowało jego życie, że bliscy w ostatnią wyprawę za wielką wodę włożyli mu do trumny małą wędkę i komplet akcesoriów.

Nie zapomnimy o Tobie Ryśku. Aby pamięć ta miała realny wymiar, w imieniu wędkarskiej braci proponuję, aby coroczne zawody spławikowe na zakończenie sezonu, nazwać Memoriałem Ryszarda Rorata. Zasużył na to.

Dariusz Jan Mikus

W Legnickim Polu na 750-lecie

## ŚWIĘTA KLAPA

Niech sobie mówi kto i co chce, ale byłem i widziałem, że niedzielne "religijno-patriotyczne", jak nazywano to w służalczo-oficjalnym języku komunikatów uroczystości rocznicowe związane z 750-leciem bitwy z Tatarami, które odbyły się przed kościołem św. Jadwigi w Legnickim Polu skończyły się generalną klapą. Powie ktoś - jak to, tylu biskupów z kardynałem Henrykiem Gulbinowiczem na czele, nuncjusz apostolski, arcybiskup Józef Kowalczyk, biskup Wojska Polskiego i generał Sławoj Leszek Głódz, a do tego generałowie, wojewoda, kompanie wojska i policji...

Wszystko to prawda, tyle że w założeniach nie chodziło, o ile dobrze pamiętam intencje organizatorów z Komitetu Obchodów 750-lecia, o namaszczonej aż do nadęcia imprezie o charakterze prowincjonalnym, lecz o nadanie w trakcie tej kościelnej kulminacji obchodów europejskiego (a więc wykraczającego nieco dalej niż wiadać to z wież kościoła w Legnickim Polu) charakteru nawiązującego do roli Polski jako prędmurza chrześcijańskiej Europy.

Tymczasem uroczystości zostały ponownie zignorowane przez przedstawicieli najwyższych władz Rzeczypospolitej. Dziennikarze znowu pospekulowali trochę o ewentualnym przybyciu prezydenta Lecha Wałęsy a premierowi Bieleckiemu, podobnie jak 8 kwietnia, na przeszkodzie stanęła wizyta w Niemczech. Nie mógł też przybyć zapowiadany jako gospodarz uroczystości prefekt kongregacji kościołów wschodnich Stolicy Apostolskiej kardynał Simon Lourdumy, nie było też zapowiadanego do ostatniej chwili Prymasa Polski Józefa Glempa.

Rodzą się zatem przypuszczenia, że oto być może, ktoś gdzieś tam na górze, i to zarówno tej świeckiej jak i kościelnej, po prostu przejrzał na oczy i zorientował się, że tak po prawdzie to nie bardzo jest co... świętować! Ze może więcej racji jest w naukowych opracowaniach historyków, niż okolicznościowych przemówieniach i kazaniach spływających z ambon. I dojrzał, na przykład to, że na dobrą sprawę - poza przekazem Długosza - niewiele można powiedzieć o starciu pod Legnicą przed 750 laty. Nawet tego, czy była bitwa, czy zwykła potyczka książęcej drużyny Henryka z oddziałami mongolskich rabusiów.

Historycy nie są zgodni nawet co do samego zaistnienia wydarzenia nazwanego później bitwą pod Legnicą. Większość jest natomiast zgodna, co do koniunkturalnego wykorzystywania legendy o bitwie. I to już od samego średniowiecza. Tak potrzebna Śląskowi w jego staraniach o koronę Polską święta, która równoważyłaby krakowską przewagę związaną z postacią świętego Stanisława, kanonizowano w ekspresowym jak dla kościoła tempie lat kilkunastu. Czy tylko zasługom ze swojego żywota, zawdzięcza ten fakt matka księcia Henryka zwanego Pobożnym - Jadwiga - święta patronka Śląska?

Koniunktury ze swojej natury bywają zmienne. W trakcie tegorocznych, kwietniowych obchodów eksponowano udział rycerstwa niemieckiego po stronie wojsk Henryka. Poczty Polski i Niemiec wprowadziły pierwszy w historii znaczek o tożsamym motywie, a na imprezach również często mówiono po polsku, jak i po niemiecku. Bo symbole potrzebne są przede wszystkim politykom. Mało natomiast przemijają się nimi zwykli śmiertelnicy.

Nie inaczej było w niedzielę w Legnickim Polu. Kilku set zaledwie, mniej lub bardziej oficjalnych uczestników celebry pilnowanych przez największe w historii tej małej miejscowości siły policyjne, to tylko parę razy więcej, niż w tym samym czasie kosztowało kilka gatunków piwa w barze naprzeciw komisariatu. Igrzyska w imieniu ludu bez jego udziału, zawsze tak kończyły.

Marcin Tkacz

Radni m. Legnicy zapraszają mieszkańców naszego miasta na spotkanie w Domu Kultury "Kopernik" w dniu 20 czerwca 1991 r. o godz. 17.00.



## Co jest za tym płotem?

Tak można by sparafrazować tytuł słynnego już reportażu krakowskiego dziennikarza Jacka Stwory. Mur, który u Stwory jest zamiast płotu, usadowił się mocno w sercach wielu rodaków; mur, który nie pozwala im żyć normalnie w nowej rzeczywistości; mur, który zaszczerpionym przez komunę wirusom nie da uciec.

Do takiego wniosku doszedłem zmagając się z płotem otaczającym lubiński ratusz i z murem siedzącym w duszach ludzi zza owego parkanu. A było to tak...

Zadzwoń do mnie znajomy. - "Przyjdź koniecznie z aparatem fotograficznym pod ratusz. Właśnie wynoszą stamtąd resztki wyposażenia - zobaczysz, jakie jaja!"

Miałem pierwszy od dłuższego czasu wolny dzień i byczyłem się, nadrabiając zaległości w lekturze. Solidność zawodowa (a może tylko ciekawość?) wzięła jednak górę nad lenistwem i, rad nie rad, ruszyłem do Rynku, przepraszam - na plac Wolności.

Ratusz, w trzech czwartych otoczony wysokim, pomarańczowym płotem, był - jak twierdza - niedostępny. Wykorzystując wysoki wzrost, zająłem za parkan i ujrzałem widok zapierający dech w piersiach. Czegoś tak uroczego i pięknego już dawno nie widziałem: na ciężarowej przyczepie pełnej różnych rupiec, resztek parkietu i boazerii, stało w całym majestacie popiersie wodza. Wodza Rewolucji. Ozdabiał ją: zawieszony na szyi portret tegoż wodza, zatknięta na

sztorc czerwona flaga i konterfekt towarzysza Wiesława. Całość tworzyła kapliczkę, jakby poświęconą minionej epoce.

Postanowiłem dostać się do środka. Nie chcąc powtarzać oklepanej już metody "skoku przez płot", wywołałem przez okno młodego robotnika, przedstawiłem się i poprosiłem, żeby otworzył mi bramę. - "Nie ma sprawy, oczywiście" - usłyszałem. Obiegnąłem ratusz dookoła i stanąłem przed bramą. Stałem i stałem dłuższą chwilę. Mógłbym odśpiewać "U drzwi twoich stoję Panie" i nic... Wróciłem pod okno. Robotników jakby wymiotło. Po dłuższej chwili udało mi się przywołać jednego z nich. Nasza rozmowa wyglądała mniej więcej tak:

- Co się dzieje? Przecież mieliście mnie wpuszczać.

- No tak, ale na budowie nie wolno fotografować.

- Kto wam to powiedział?

- Sami tak ustaliliśmy.

- W takim razie poproście waszego szefa.

- Kierownika tu nie ma.

- A gdzie jest?

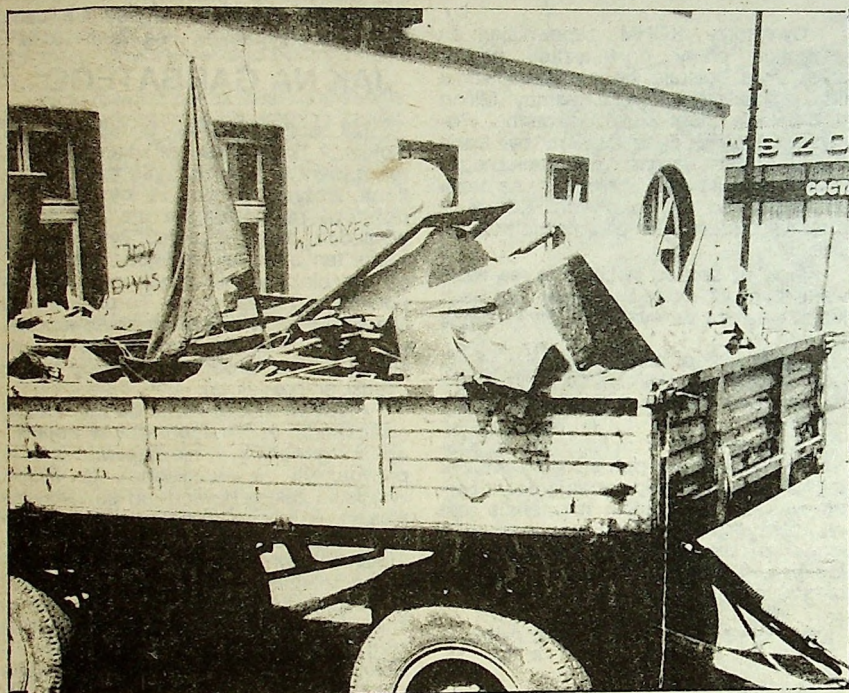
- Pan Kubiak jest w D-27 na kombinacie.

- A czego się boicie? Ze sfotografuję Lenina?

Na to pytanie odpowiedzi już nie otrzymałem. Nie mając więc innego wyboru, poszedłem do kolegi i z jego balkonu zdążyłem zrobić (w ostatniej już chwili) zdjęcia końcowych prac nad rozmontowywaniem komunizmu.

Co jest (będzie) za tym płotem?

Krzysztof Raczkowiak



Fot. Krzysztof Raczkowiak



Z uwagą przeczytałem artykuł Pani Małgorzaty Skórskiej pt. "FLUOR - TAK CZY NIE?" zamieszczony w Tygodniku Nr 23 z dnia 6 czerwca 1991 roku.

Ubolewam jednak, że mimo cytuję: "paratygodniowego zainteresowania się sprawami fluoru" - Pani redaktor nie miała czasu na spotkanie w Wojewódzkiej Przychodni Stomatologicznej w Legnicy, mimo wyraźnej prośby z mojej strony.

Bardzo krótka rozmowa telefoniczna nie mogła wyjaśnić wiele zasadniczych problemów, a obowiązujący - resortowy "program profilaktyki fluorowej" wprowadzony do realizacji Dz.Urz.MZIOS Nr 10 z dnia 12.07.1977r. mogą czytelnicy odebrać jako niepoważną improwizację.

Zgadza się z Panią Redaktor, że środowisko, w którym żyjemy jest zdezastrowane, podane średnio roczne stężenia fluoru w powietrzu są wysokie (jednak nie w miligramach na metr sześcienny, a w mikrogramach na metr sześcienny).

Program profilaktyki fluorowej, po przeanalizowaniu z Przewodniczącym Krajowego Zespołu Specjalistycznego prof.dr hab. Zbigniewem Jańczukiem oraz Państwowym Wojewódzkim Inspektorem Sanitarnym w Legnicy dr Stefanem Radoszem - został przyjęty w wersji tylko profilaktyki egzogennej - kontaktowej, nie prowadzi się na terenie województwa profilaktyki endogennej - fluorowania wody, podawania tabletek.

Myślę, że bardzo niesprawiedliwa jest próba oceny profilaktyki fluorowej w szkołach "nie dopilnowane pociechy patrzą, jak się od nieprzyjemnej czynności wykręci". Jeżeli naukę prawidłowego mycia zębów, właściwą dobrą szczotką będziemy uważać za "nieprzyjemne czynności", to nasza droga do Europy będzie długa i napewno bezżębna.

Mamy wiele szkół, gdzie profilaktyka fluorowa prowadzona jest wzorowo, dzięki zaangażowaniu dyrekcji szkół, nauczycieli, zespołów prowadzących. Są jednak i gorzej prowadzone placówki szkolne - brak od-

powiednich warunków sanitarnych, małe zaangażowanie personelu pedagogicznego.

Profilaktyka fluorowa przyjęta została przez Światową Organizację Zdrowia. W najlepszym obecnie podręczniku Stomatologii Zachowawczej w Polsce w "Zarysie klinicznym stomatologii zachowawczej" pod redakcją prof.Zbigniewa Jańczuka. Kierownik Kliniki Stomatologii Zachowawczej Akademii Medycznej we Wrocławiu prof.dr Stanisław Potoczek pisze, cytując: "Najpotężniejszym środkiem w profilaktyce próchnicy okazały się związki fluoru. Fluor wzmacnia odporność twardych substancji zęba na próchnicę. W dzisiejszym stanie wiedzy przeciwpróchnicowe działanie fluoru jest pewne. Jeśli dyskutuje się to zagadnienie, to tylko nad pytaniem, jaki jest najskuteczniejszy i najbardziej ekonomiczny sposób prowadzenia profilaktyki fluorowej w danym środowisku. Porównując skuteczność profilaktyki, trzeba na wstępie stwierdzić, że zabiegi higieniczne, wczesne leczenie i odpowiednie odżywianie, jakkolwiek niezmiernie ważne w zapobieganiu, nie dają takich wyników, jak stosowanie fluoru. Podawanie fluoru zmniejsza bowiem zapadalność na próchnicę u dzieci od 30 do 70%. Oczywiście skuteczność profilaktyki fluorowej będzie zależała od sposobu fluoryzacji, stanu zdrowia osobnika, warunków środowiskowych i temu podobnych czynników".

Na zakończenie pragnę przypomnieć Pani koleżance-dentystce, matce małego Adasia, że szczotkowanie preparatami fluorowymi w przedszkolach prowadzone jest 3 razy w roku (tylko trzy dni w roku). Jestem więc przekonany, że mały Adaś w pozostałe dni bardzo prawidłowo szczotkuje swoje zęby w przedszkolu po każdym posiłku dobrze dobraną szczotką, dając światły przykład innym przedszkolakom.

Kierownik  
Woj. Przychodni Stomatologicznej  
lek. dent. Janusz Sikorski  
specj. protetyki stomatologicznej

Od autorki:

Panie doktorze, do rozmowy między nami nie doszło, gdyż oficjalne stanowisko resortu zdrowia w kwestii fluoru było już mi znane. Czyżbym go nie przedstawiła? Przecież piszemy niemal to samo, a że cytuję Pana liście jest dłuższy... Nie może Pan też zaprzeczyć istnieniu źródeł, które twierdzą co innego. Czy moja ocena profilaktyki jest niesprawiedliwa? Na pewno nie jest bezpodstawa.

Zwracam również uwagę, że list Pana nie daje odpowiedzi na pytania postawione w moim tekście.

MS



Walter Henel





## BOMBA W KGHM

Czy nie grozi nam, mieszkańcom Zagłębia Miedziowego "syndrom walczyński"? Optymiści odrzucają takie porównanie, wskazując na finansowe wyniki polskiego przemysłu miedziowego, na nadal wysoką rentowność produkcji KGHM. Pesymiści wskazują na pogarszanie się światowej koniunktury, spadek cen miedzi na londyńskiej giełdzie, szybki wzrost kosztów wydobycia i przetwórstwa, na brak efektów restrukturyzacji przedsiębiorstwa - giganta.

Niefachowiec może też spojrzeć inaczej. Zapyta na przykład, co prócz gigantycznej dziury w ziemi, zdegradowanego środowiska i gigantycznych blokowisk udających miasta pozostanie po wyczerpaniu się możliwości opłacalnego dobowania "czerwonego złota"? Co stanie się z mieszkańcami tej ziemi, którzy nie tak dawno ścigali tu z całego niemal kraju, założyli rodziny, osiągnęli **względnie** wysoki poziom dochodów i przyzwyczaili się do myśli, że tak będzie zawsze.

Katastrofizm? Dmuchiwanie na zimne? Być może... Kilka lat temu myśl o zamknięciu walczyńskich kopalń węgla, też wydawała się absurdalna. Pochłaniającą gigantyczne pieniądze inwestycję, jaką była budowa szybu "Kopernik" w Walczyńsku, ciągnięto niemal do ostatniej chwili, topiąc biliony złotych. Jej wartość dziś, to nawet nie cena złomu, gdyż tę trzeba by pomniejszyć o koszty demontażu, transportu do huty itd.

A przecież, gdyby jednak okazało się, że i na miedź nadchodzi kryzys, społeczna katastrofa byłaby nieporównywalnie większa niż ta, której doświadczają mieszkańcy Walczyńskich i okolic. KGHM to wszak 40 tysięcy **bezppośrednio** zatrudnionych. Oznacza to, ni mniej ni więcej, że skromnie licząc, co trzeci mieszkaniec legnickiego egzystuje dlatego, że "siedzi na miedzi".

Co zrobiono przez wszystkie lata koniunktury, by chociaż częstą **olbrzymich** zysków czerpanych z bogactwa ziemi skapitalizować w innych formach przedsiębiorczości, by powoli przygotowywać się na ostatecznie **nieuchronny** moment, że koszty przekroczą wpływy? Niewiele, co tam - po prawdzie nic! Ekologiczno-społeczna bomba cyka coraz głośniej.

### Nie zabrakło wielkopańskich gestów

## DZIENNIKARZE W KOMBINACIE

Strajk górników, bezpardonowa walka o koncepcje przyszłości firmy i... stołki, agresywne i mające wiele cech wojny ekonomicznej poczynania światowych konkurentów, domysły, plotki sugerujące czasami rzeczy znane dotychczas tylko z sensacyjno-spiegowskiej literatury, a do tego zwykła już polityczna walka między tymi, których w zależności od życiorysu i sympatii, określa się starą lub nową nomenklaturą - wszystko to razem spowodowało, że Kombinat Górniczo-Hutniczy Miedzi trafił na czołówki prasy.

Jedno nie ulega wątpliwości. W każdym z przypadków gra toczy się o bardzo wysoką cenę. Dla jednego będzie to cena stanowiska, dla innych politycznych wpływów, dla innych wreszcie może być nią eliminacja poważnego konkurenta światowych gigantów. Bo wszystko ma swoją cenę.

Nic zatem dziwnego, że z zaproszenia na konferencję prasową kierownictwa KGHM skorzystało wyjątkowo wielu dziennikarzy. Kombinat reprezentowali na niej: dyrektor generalny dr inż. Jan Sadecki, dyrektor ekonomiczny Jerzy Legieć, dyrektor (pełnomocnik) ds. prywatyzacji dr Paweł Ofman oraz nowo powołany szef firmy handlowo-marketingowej KGHM "Metraco" Janusz Łyszczarz. Pod koniec, przy stole sprawiającym wrażenie okrągłego, zasiadł także dyrektor od strategii i rozwoju Wojciech Skoczyński.

### DYREKTORZY BEZ OBAW

Konferencja bardziej przypominała koncert pobożnych życzeń, niż rzetelne przedstawienie faktów. Dyrekcja opowiadała o czym chciała, a trudniejsze pytania umiejętnie rozmydlała. Z odpowiedzi wymijających i ogólnikowych można by ułożyć całkiem zgrabne sprawozdanie o tym, czego nie powinno się ujawniać i o czym będzie można się dowiedzieć kiedy indziej. I tak usłyszeliśmy, że "kto to słyszał aby ujawniać strategię takiego przedsiębiorstwa", że restrukturyzację trzeba przeprowadzić, a zagraniczni partnerzy, choć mają ich na pęczki, są na razie tajemnicą.

Nie zabrakło za to wielkopańskich gestów (obiad, upominki) i możliwości zapewnienia (my dziennikarze zawsze możemy zwrócić się o pomoc, która w KGHM zostanie nam udzielona).

Optymistyczny nastrój dyrekcji jakoś nie chciał się wszystkim udzielić. Bo jak tu wierzyć w zapewnienia o świetnej kondycji KGHM, gdy na pierwszy rzut oka widać nieścisłości w obliczeniach. Prognoza zysku na rok bieżący opiera się na założeniu, że cena miedzi będzie niższa od ubiegłorocznej o 2,7 proc. W tej chwili jest niższa już o ponad 10 proc. i nic nie wskazuje na to, aby miała iść do góry. Czy w takim razie KGHM nie buduje przypadkiem zamków na lodzie?

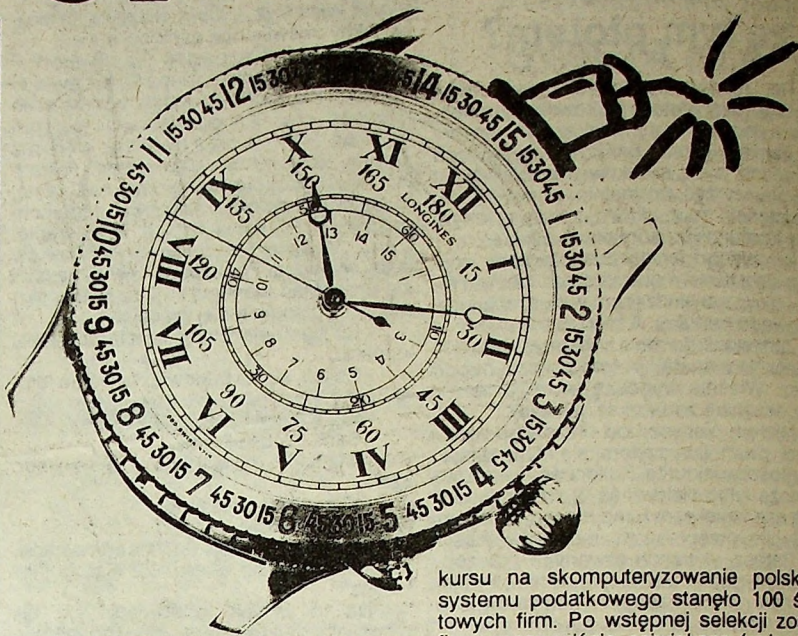
Na rynkach międzynarodowych panuje najwyższa od 7 lat nadpodaż miedzi. Jej cena ciągle spada. Z wypowiedzi dyrektorów KGHM wynika, że nie przejmują się oni zbytbytno tą sytuacją. Zapewniają, iż nie strasze im zatory rynku, nastawiać się bowiem będą na przetwórstwo miedzi. Do czego się tu przyćpić? Przecież każdy wie, że przetwórstwo miedzi jest pomysłem dobrym i wartym realizacji. Ale do jego realizacji potrzeba lat - zakupu technologii, budowy zakładów i innych przedsięwzięć. Krach na miedziowym rynku dotyczy dnia dzisiejszego i jego konsekwencje nie będą chciały czekać do czasów, gdy KGHM będzie wreszcie restrukturyzowany. O błyskawicznym tempie prywatyzacji dyrekcja Kombinatów zapewniała co chwilę, o restrukturyzacji mówiono znacznie mniej. Wiadomo, że jest konieczna, ale...

### BEZ POŚREDNIKÓW

Rozpoczęło już działalność przedsiębiorstwo METRACO. Ma ono stopniowo przejmować od instytucji zewnętrznych obsługę eksportu i importu oraz dostaw produkcji na rynek krajowy. Dyrektor Janusz Łyszczarz podkreślił, że największe zyski czerpie się z obrotu pieniędzmi za handel. Prowizja Impexmetalu za ostatnie 16 lat wynosiła 550 mln dolarów. Dzięki METRACO pieniądze przestaną z KGHM wypływać. W ciągu 18 miesięcy powinny zwrócić się nakłady włożone na utworzenie spółki.

Małgorzata Skórska

Grzegorz Żurawiński



W zarządzie METRACO znajduje się m.in. Uniwersal i Copex, które posiadają szeroką sieć zagranicznych przedstawicielstw. Przy ich pomocy dyrektor Łyszczarz ma nadzieję stworzyć całą zewnętrzną infrastrukturę przedsiębiorstwa.

### RADY ZA DOLARY

Dyrektorzy KGHM zapewniają, że wszystkie plany prywatyzacji przedsiębiorstwa opierają się na opracowaniu firmy konsultingowej A.T. Kearney. Milion dolarów nie mogą pójść na darmo. Pomysłem fachowców z tej firmy był Bank Cuprum i centrala handlu zagranicznego. Z ich inspiracji powstaje również - na bazie ośrodków wypoczynkowych KGHM - przedsiębiorstwo gastronomiczno-hotelarskie.

Inną już sprawą jest, czy te rewelacje warte były aż miliona dolarów. Są tacy, którzy twierdzą, że wystarczyłaby skrzynka piwa.

Oprócz tego, dzięki firmie A.T. Kearney, pracownicy Kombinatów nauczyli się robić plany gospodarcze oparte o marketing.

Z drugiej strony dyrektor ds. prywatyzacji Paweł Ofman powiedział: "Podczas dyskusji nad restrukturyzacją doszliśmy do wniosku, że w tym momencie jest ona niemożliwa. Kearney zaproponował na jej przeprowadzenie trzy miesiące. Może w Ameryce tak może to przebiegać, ale nie u nas".

### PARTNERZY NA PĘCZKI

Wejście do KGHM obcego kapitału wzbudza chyba najwięcej kontrowersji i dyskusji. I trudno się temu dziwić - w grę wchodzi wielkie pieniądze. Dyrektorzy Kombinatów zapewnili, że partnera zagranicznego wybiorą sobie sami, nie pozostawiając tej decyzji ministerstwu. "Kto zrobi to lepiej od nas?" - pyta dyrektor Sadecki.

Paweł Ofman przedstawił podstawowe kryteria doboru przyszłego partnera zagranicznego dla KGHM. Nie może być on poważnym producentem miedzi, gdyż mogłoby dojść do niebezpiecznej gry zasobami i wydobyciem. Potencjalny partner powinien być zainteresowany nie tylko samym wydobyciem, ale również przetwórstwem miedzi. Do kwestii nie redukowania zatrudnienia i zakładów zaplecza obcy inwestor musi mieć co najmniej neutralne podejście. Dyrektor ds. prywatyzacji przyznał również, że w sprawach wyboru zagranicznego partnera znaczenie będą miały preferencje polityczne i geograficzne. Prośby dziennikarzy o bliższe informacje nie dały konkretnych rezultatów. "Jedną z kilku firm, z którymi prowadzimy rozmowy jest Western Mining CO z Australii, ale traktujemy ją na równi z innymi partnerami, których mamy na pęczki. Na razie nie możemy jednak o tym szeroko informować".

Można się obawiać tego, że gdy jasne i czytelne kryteria finansowe są zastępowane przez inne, bardziej uznaniowe (arbitralne), istnieje prawdopodobieństwo gospodarczych afer. Przypomnijmy tylko, co zdarzyło się w roku ubiegłym. Do kon-

kursu na skomputeryzowanie polskiego systemu podatkowego stanęło 100 światowych firm. Po wstępnej selekcji zostały firmy rzeczywiście największe (m.in. IBM, Hewlett-Packard), które zaoferowały bardzo korzystne warunki zarówno dostaw sprzętu i oprogramowania, jak i gwarancyjnego uruchomienia systemu. Wybrano firmę z numerem 101, która w ogóle do przetargu nie stanęła. Dziś już wiadomo, że francuska firma Bull to bankrut. Skojarzenia z przeszłymi transakcjami z Berlietem i Massey Fergusonem, choć być może przypadkowe, są nieuniknione.

### JAK NA GARBATEGO...

Mit potęgi KGHM unosił się nad stołem. - To prawda, że ubiegłoroczny, rekordowy w historii, zysk czyli 6.6 biliona złotych (wówczas ok. 700 mln dolarów) raczej się już nie powtórzy - powiedział dyrektor Legieć. Tym niemniej, nawet ten dużo skromniejszy, planowany na rok bieżący (nie przekroczy 300 mln dolarów), to nadal sporo. To przecież jest tyle samo, co w ubiegłorocznym raporcie piłkarskiej drużyny "Zagłębia" Lubin. Właśnie udowodniła, że niewątpliwie należy do najlepszych w krajowej ekstraklasie. A przecież zaledwie kilka miesięcy wcześniej została wymieciona z europejskich rozgrywek pucharowych przez włoską FC Bologna, drużynę, która opuściła właśnie szeregi włoskiej ligi...

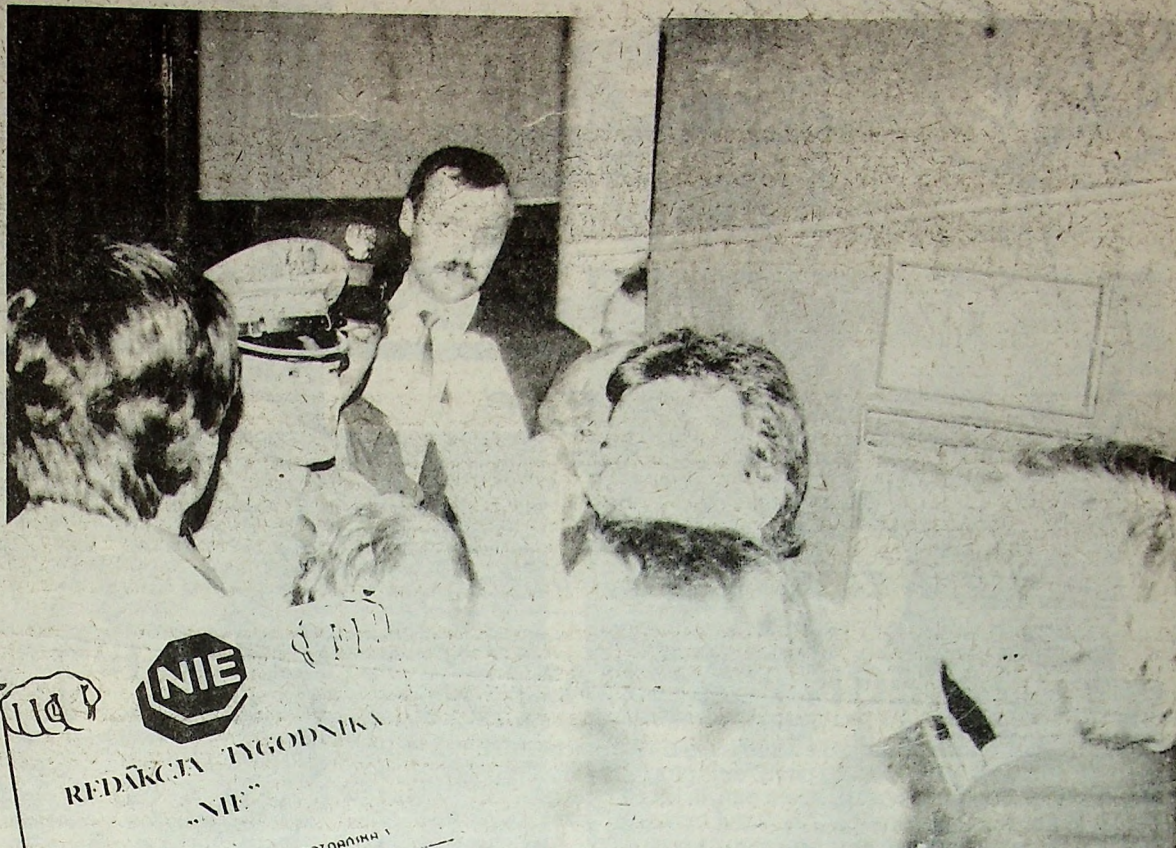
- KGHM należy nadal do najbardziej rentownych przedsiębiorstw w Polsce - dodał "general". I niewątpliwie jest to prawda, tyle że - względna - jak każda. Wszystko zależy bowiem od poziomu odniesień. To trochę tak, jak z oceną jakości piłkarskiej drużyny "Zagłębia" Lubin. Właśnie udowodniła, że niewątpliwie należy do najlepszych w krajowej ekstraklasie. A przecież zaledwie kilka miesięcy wcześniej została wymieciona z europejskich rozgrywek pucharowych przez włoską FC Bologna, drużynę, która opuściła właśnie szeregi włoskiej ligi...

Nie inaczej wypadają porównania ekonomiczne. Dwudziesta piąta (dopiero!) z największych firm europejskich czyli BMW sprzedaje rocznie za... 15 razy więcej niż KGHM! Wśród gigantów, bez względu na branżę, wartość sprzedaży na jednego zatrudnionego w żadnym przypadku nie spada poniżej 100 tysięcy dolarów "na głowę". Z reguły jest wyższa, a w kombinacie...? Policzmy, 40 tysięcy zatrudnionych i wartość sprzedaży - około miliard dolarów. Zatem - 25 tysięcy "zielenych" na pracownika. Jak na Polskę ("jak na garbatego..."), to zapewne nie najgorzej, ale w Europie nie starczyłoby nawet na zapłacenie... robocizny! Boiem w firmach, o których była już mowa, roczna płaca to nie mniej niż 28 tysięcy dolarów! A przeciętna jest jeszcze wyższa...

O takich porównaniach na konferencji nie powiedziano jednak ni słowa. Tak jak i o tym, że zdaniem wielu ekspertów rentowność polskiego przemysłu miedziowego opiera się na trzech i tylko trzech filarach: niedoszacowaniu renty górniczej (miedź jest własnością ogólnonarodową czyli znowu trochę niczyją), bardzo niskich kosztach eksploatacji środowiska naturalnego (efekty znane) oraz bardzo niskim koszcie robocizny. Do niedawna dochodziło do tego także czynnik relatywnie niskich cen energii...

Co to oznacza? W pewnym uproszczeniu zarabiamy dolary, nie tyle na produkcji miedzi, ile na degradacji środowiska i zgodzie na rolę "murzynów" Europy.





## URBAN ZA ZAMKNIĘTYMI DRZWIAMI

To był prawdziwy zlot dziennikarskich gwiazd. Pojawili się: Janusz Atlas, Krzysztof Teodor Toeplitz i oczywiście ON - bohater tego młodego, warszawskiego poranka - Jerzy Urban.

Był to również pokaz dziennikarskiego sprzętu i umiejętności. Operatorzy kamer i fotoreporterzy walczyli o każde podwyższenie, o każdy wolny kadr. Pomysłowość i tupet wpełchnęły jednego z nich nawet na sędziowski stół. Cóż, kiedy chodzi o szybkość i dokładność w zdobywaniu informacji, nie istnieją żadne sentymenty. Dziennikarstwo to

### najgorszy zawód świata.

Nie mylić z najstarszym, choć wiele z nim ma wspólnego.

O prawdziwości obu tych twierdzeń Jerzy Urban przekonał się dosyć dawno. Wiele razy dostawał od życia nauczkę, by trzymać się z daleka od dziennikarstwa. Wyrzucano go z Wydziału Dziennikarskiego UW, z redakcji "Nowej Wsi", "Po prostu", "Polityki". Tracił posady rzecznika prasowego rządu, ministra - przewodniczącego Radiokomitetu i dyrektora agencji "Uni Press". Obojętnie z jakiej zrzucano go wysokości, jak kot spadał na cztery łapy.

Całkiem niedawno, bo przedwczoraj, Jerzy Urban miał dostać kolejnego klapsa od życia.

\* \* \*

Do przedsionka sprawiedliwości wejść można już o 7.00. Tylko do przedsionka, bo wejścia do hallu strzegą ubrani na niebiesko, wąsaci strażnicy. Dopiero o 8.30 pozwalają wejść dalej. Nieliczni dziennikarze rozpoczynają, w gąszczu korytarzy, poszukiwanie sali nr 352. Na jej drzwiach, na pierwszym miejscu wywieszzonej listy, widnieje nazwisko pana Urbana i artykuł, za którego naruszenie odpowiadać będzie redaktor naczelny dziennika cotygodniowego "NIE" (art. 173 paragraf 1 kk).

Otwarto salę rozpraw wielkości szkolnej klasy. Szybko wypełniła się widzami i dziennikarzami. Pierwszy rząd ławek zajął (ubrani w firmowe koszulki) fan club Jerzego U.

Wchodzi Wysoki Sąd i nakazuje zamknąć drzwi. Nieco niefortunnie, bo przed nosem oskarżonego. W końcu wchodzi wiaty burza oklasków, niewielki wzrostem, Jerzy U. i zajmuje należne mu zaszczytne miejsce. W tym momencie sąd postanowił sprawę

### wyłączyć z jawności.

Czyli oskarżony zostaje, reszta do domu. Nie podoba się to tłumowi, który dzieje się na dwa obozy. Część się śmieje, część gwiżdże. Emerytowane bojowniczkę o wolność i demokrację wznoszą okrzyki: Farsa! Kpiny! Inkwizycja! Lepiej rozpalć stosy! Sąd jest nienormalny, śmieszny!

Fot. Jarek Ogrodnik



Dziennikarze skupiają się wokół oskarżonego, błyskają flesze, szumią kamery. Sędzia Sądu Rejonowego nakazuje publiczności opuścić salę, bo... Bo co? - pytają dziennikarze i podsuwają mikrofony sędziemu. Ten płacze się w odpowiedziach. Mikrofony wracają do oskarżonego.

\* \* \*

Jerzy Urban najpierw w sali sądu, potem w korytarzu, udziela odpowiedzi na padające zewsząd pytania, rozdaje autografy i ocieka potem.

"Uważam oskarżenie i postawienie mnie przed sądem za akt nierozumny, ale podyktowany pobudkami politycznymi. To dziwne, że o rozpowszechnianie pornografii oskarżono naczelnego opozycyjnego pisma, a nie naczelnego jakiegokolwiek pisma erotycznego. Za pornografię w "NIE" uważa się plakat polemizujący z obscurem, klerikalnym projektem ustawy antyskrobankowej.

Oskarżenie mnie jest łamaniem praw człowieka. Obowiązkiem wymiaru sprawiedliwości jest określenie, co stanowi przestępstwo, a co nie. Godzi to także w sposób funkcjonowania prasy. Dziś żaden redaktor naczelny w Polsce nie wie, czy to, co publikuje jest pornografią, czy nie. Obecnie używane są trzy definicje pornografii. Za pornografię uważa się publikację: 1. zawie-

rające elementy służące wywołaniu podniecenia seksualnego (osobiście nic złego w tym nie widzę); 2. ukazujące stosunki homoseksualne, ze zwierzętami i dziećmi; 3. klójące się z przeciętnym zakresem tolerancji w danym społeczeństwie. Plakat zamieszczony w "NIE" nie pasuje do żadnej z tych definicji. Był jedynie ilustracją do tekstów. Osobiście nie mam nic przeciwko pornografii, ale jako redaktor chcę być w zgodzie z prawem."

\* \* \*

Oskarżony wraca na salę. Tłum za zamkniętymi drzwiami oczekuje powrotu Jerzego U. Ktoś komuś udziela wywiadu, toczą się dyskusje, nerwowo pali się papierosy. Praca wre. Wśród tłumu miota się człowiek: "Proszę państwa! Jestem rzecznikiem prasowym sądu. Zapraszam do sali 328." Kilkakrotnie ponawiane zaproszenie trafia w próżnię. Wszyscy czekają.

\* \* \*

Wreszcie otwierają się zamknięte dotąd drzwi. Znowu tworzy się zbity tłum, rozpoczynają pracę kamerzyści i fotoreporterzy. Jaki wyrok, jaki wyrok?

"Proszę państwa, to tylko przerwa. Jeśli zdradzę, co działo się na sali grozi mi kara pięciu lat pozbawienia wolności. Głosy z tłumu:

- "Tylko roku! Sprawdziliśmy!"

- "Ja za pana pójdę siedzieć!"

A Jerzy Urban kontynuuje: "Zarzuca mi się, że należałem do ekipy, która robiła procesy przy drzwiach zamkniętych. Procesy polityczne, łamanie wolności słowa itd. Jest dla mnie wielką moralną satysfakcją, że teraz to już to wszystko czymś takim (myślę o rządach zwanych obecnie komunistycznymi) zaczyna pachnieć. I nie chcę twierdzić, że dzieje mi się jakaś krzywda. Taka jest - widać - moralna natura każdej władzy."

"Według przecieków jest szykowana nowa rozprawa. Oskarża się mnie o obrażanie narodu, państwa, uczuć religijnych. Wszystko razem. Gdybym trzymał w ręku biało-czerwony sztandar, to być może też byłaby to dla kogoś obraza."

Dalej Jerzy U. odpowiada na pytania dotyczące projektu ustawy antyaborcyjnej, polityki ministra sprawiedliwości i własnej polityki.

"Jest to obrzydliwa ustawa łamiąca prawa kobiet. A mężczyźni nie powinni zbliżać się do kobiet, gdyż grozi im 18 lat płacenia alimentów, bądź dwa lata więzienia za skrobankę."

"Politykę ministra Chrzanowskiego uważam za umiarkowaną, jak na kierunek polityczny, który on reprezentuje (chrześcijański nacjonalizm). W roli ministra zachowuje się nienagannie"

"Redaguje pismo polityczne, ale politykiem być nie chce. Jestem znakiem firmowym bylejakiej ekipy i jej epoki. I pragnę nim pozostać."

\* \* \*

Jeszcze raz otwierają się drzwi sali rozpraw. Miła pani informuje, że rozprawa zostaje przesunięta na 4 lipca. Powód - niestawienie się biegłego Zbigniewa Lwa-Starowicza, znanego seksuologa. Do zobaczenia za dwa tygodnie.

\* \* \*

Powoli rozchodzą się dziennikarze. Powoli, rozmawiając z przyjaciółmi, Jerzy Urban wychodzi z gmachu sądu. Wsiada do czarnego mercedesa z duńską rejestracją i odjeżdża. W "NIE" - znane?

Jarek Ogrodnik

PS. Wypowiedzi Jerzego Urbana są nieautoryzowane.





Henryk SAWKA

## NIECH ŻYJE BAL!

Finał "Satyrykonu" miał nastąpić w niedzielę o 19.00 na telewizyjnym ekranie w trakcie cotygodniowego ubijania piany, czyli programu "Wydarzenia tygodnia". Wówczas to, zgodnie z przyrzeczeniem danym kilkanaście godzin wcześniej na dziedzińcu zamku w Luboradzu, Jan Bazył Lipszyc ("Gazeta Wyborcza") miał "puścić" znaczące oko do uczestników legnickiej imprezy. Zapomniał! I jeśli coś go tłumaczy, to tylko fakt, że tradycyjnie hucznie obchodzone "imieniny" Bazylego skończyły się 500 kilometrów od warszawskiego studia 16 godzin wcześniej.

Doroczny "Satyrykon" to międzynarodowe towarzystwo, także wystawy rysunków i fotografii, występy kabaretowe i... Dla wielu, w tym także i dla Waszego sprawozdawcy, to co po "i" jest równie ważne, o ile nie najważniejsze. Bo "satyrykon" to także towarzyska feta. Raz w roku Legnica i jej reprezentacyjny hotel goszczą bowiem najbardziej znane postacie krajowej satyry nie tylko rysowanej. Masa jest zdecydowanie nadkrytyczna, toteż towarzyszenie tej imprezie wymaga końskiego zdrowia. A już nerki i wątroby - to po prawdzie - co roku warto wymienić.

Superatrakcją tegorocznej imprezy miały być występy legendy Krakowa czyli "Piwnicy pod Baranami". Nie były - na obu koncertach w Teatrze Dramatycznym sala świeciła pustkami. Na drugim, nie było nawet 100 widzów... Nie oznacza to, że koncert dla uczestników i gości imprezy był niepotrzebny. Wielu wykorzystało okazję by "pokimać" i poprawić formę przed planowanym na noc "imieninowym" balem.

Ważne bale były trzy. Pierwszy, to oficjalny bankiet z wręczeniem nagród w restauracji hotelu "Cuprum", drugi w pokoju 305 tegoż i trzeci w Luboradzu. Każdy inny, chociaż z niezmiennym trzosem zawsze tych samych wodzirejów. Do najmniej udanych zaliczam ten pierwszy - oficjalny - co nikogo z doświadczeniem imprezowym dziwić nie powinno. Krytycznym momentem tej imprezy było wręczenie naszemu koledze, fotoreporterowi Piotrowi Krzyżanowskiemu, specjalnej nagrody Zdzisława Smehtały za zestaw trzech, rzeczywiście efektownych zdjęć nadesłanych na konkurs. Bluesman Smehtały (140 kilogramów bluesa) ufundował bowiem nagrodę tyleż praktyczną, co niebezpieczną. Cztery półlitrowe "zyniówki" jako nagroda indywidualna, to mogło być groźne. Na szczęście Piotr nie miał kłopotów z koleżeńską pomocą. Po godzinie było po wszystkim.

Gorzej było z balowaniem. Ostro niedobór chętnych do hulanki kobiet był nie do zrekompensowania. Nie na wiele zdały się solówki Andrzeja Pluszczy i wodzirejski talent Smehtały. Impreza padła, królowej balu nie wybrano (dwie kandydatki: w kategorii seksu - nazwijmy ją "Koda-color" i w kategorii tajemniczego wdzięku - powiedzmy "Dziewczyna przy wiołonczeli"), uczestników wywiał z najwyższym trudem, wraz z półmiskami, które niepostrzeżenie zniknęły z restauracji, odnalazłem ich w pokoju 305.



To jednak już był inny bal. Kotyłion wodzireja przejął Jan Bazył Lipszyc, demonstrując zalety srebrnego (?) kieliszka pradziadka, z którym nie rozstaje się podobno nigdy, a już na pewno nie na kolejnych "Satyrykonach". W swojej istocie pokojowa balanga, była jednak ledwie próbą generalną przed "imieninami Bazyla".

Ta elitarna ze swojej istoty impreza ma już wieloletnią tradycję. Sam "Bazył" wspomina to tak: - Kiedyś, na jednym z pierwszych "Satyrykonów", po którejś tam z kolei "pięćdziesiątce" jeden z uczestników tradycyjnych rozmów Polaków spojrzawszy w kalendarz i zawołał: Słuchajcie, dzisiaj jest Bazylego, trzeba to uczcić! I tak zostało, a ta nieoficjalna impreza weszła na stałe do kalendarza "Satyrykonów". A żeby było śmieszniej, tak naprawdę to ja wcale nie mam na imię Bazył...

Otrzymałem zaproszenie na imieniny, to zaszczyt, którego dostępują nieliczni, i na który trzeba sobie zasłużyć. Nie inaczej było w tym roku, żółty kartonik z adnotacją: "Tradycyjne" prezenty przyjmuje solenizant - był dla "profanów" nieosiągalny. Dwa autobusy, które w sobotni wieczór wyruszyły do Luboradza, były pełne. Ostatnie metry do celu przejechaliśmy niczym prawdziwi VIP-y. Z policyjnym pilotem w "Polonezie" na sygnale - na czele!

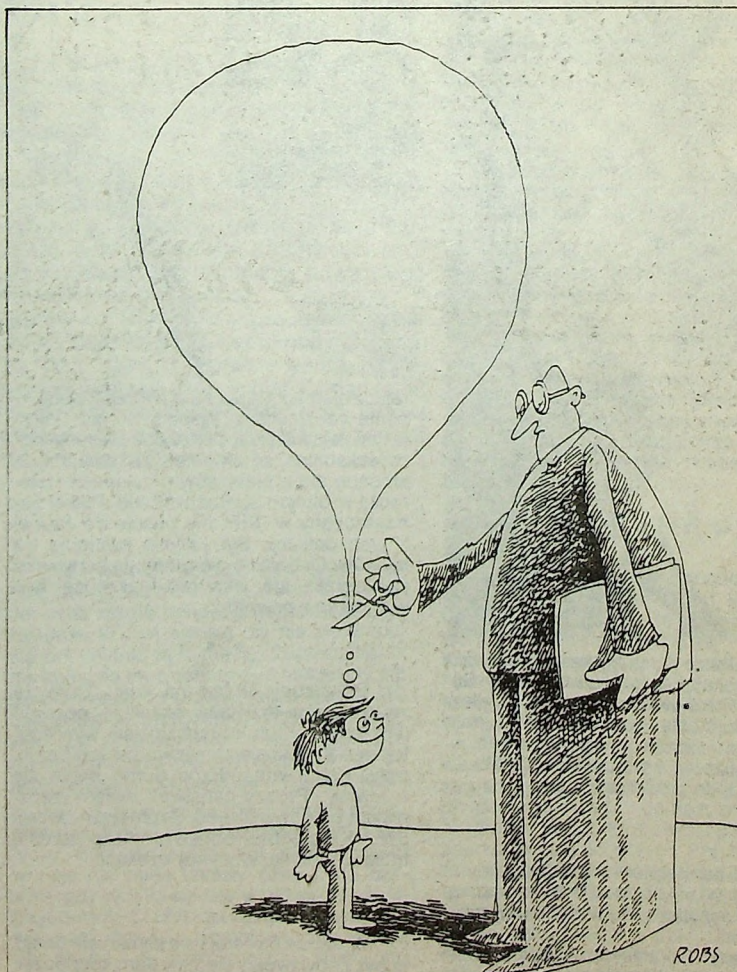
Powitały nas stoły ustawione na pałacowym dziedzińcu i zapach dopiekającej się na różnie świnki. Czasu nie tracono, solenizant odebrał "tradycyjne" prezenty, które w chwilę potem przydały się do popychania bigosu. Nie obyło się bez niespodzianek! Co Bazył zrobił aż z dwiema parami seksownych damskich fig, doprawdy nie wiem. Radziłem mu, aby przez nieuwagę nie zabrał ich do Warszawy.

Tym razem płci pięknej nie brakowało, dzięki czemu Bazył mógł sprawdzić się w nieodmiennie rok w rok powtarzanym teście kondycyjnym. Ponieważ po raz kolejny zdążył wyczuć wszystkie uczestniczki imienin w dwie minuty, przyrzekł że za rok na "Satyrykon" przyjedzie ponownie. Zazdrość sprowokowała mnie do próby zważenia najprostszą znaną mi metodą mnemotechniczną ciężaru wszystkich damskich biustów imprezy. Zabrakło mi jednak konsekwencji oraz determinacji solenizanta i próbę zakończyłem zanim doszedłem do dwudziestego kilograma. Reguły wyboru, jakie przyjąłem, spowodowały, że się nie przepracowałem.

W tym samym mniej więcej czasie, w pałacowej komnacie na piętrze, wójt Luboradza próbował "opchnąć" piękną, ale zrujnowaną całość. Cena, czyli półtora miliona złotych, u jednych wywołała wzruszenie ramion ("ile tu trzeba dołożyć!"), u innych, zwłaszcza tych z zagranicy, grymas niedowierzania połączony ze znamienym gestem palca w kierunku głowy ("za darmo?!").

W chwilę potem w głębokim cieniu zebrało się tajne kolegium naszego tygodnika, by przyznać nieoficjalne wyróżnienia za tegoroczny "Satyrykon". Zasadnicze różnice preferencji pozwoliły jedynie na stworzenie wstępnej i nadal jeszcze otwartej listy kandydatów. Są na niej między innymi: Grażyna Nowak, dyrektorka wydziału kultury Urzędu Wojewódzkiego - za nadludzką siłę, dzięki której 120 kilogramów Juliana Bohdanowicza ("Szpilki") utrzymane zostało "w pionie", prawu ciężenia i zachłanności tego wybitnego tancerza w konsumowaniu prezentów Bazyla; Piotr Gadzinowski ("NIE"), specjalny wysłannik Jerzego Urbana - za obce pismo i męskiej części uczestników imprezy preferencje erotyczne; Wojciech Mazurkiewicz (miesięcznik "Telewizja" d. "Teleekspress") - za wyczyn, którego mimo wielu prób nigdy, nikomu jeszcze nie udało się osiągnąć, czyli przespanie 98 procent "Satyrykonu"; Elżbieta Pietraszko (WDK) - za "zakasowanie" konkurentek do tytułu królowej Luboradza, mimo bezprzykładnych starań trzech zdeklarowanych pań: wspomnianej już Doroty "Kodacolor", rudej muzy Gerarda Gepa z Austrii i blond - Wenus Zenona Zyburtowicza.

W niedzielę bladym świtem autobusy z gośćmi Bazyla wróciły pod hotel "Cuprum" w Legnicę. Podobno...



Robert SZECÓWKA

Zyczę "TEMU" i czytelnikom by nigdy  
nie pozwolili sobie oburzać i nigdy  
Legnica 15.6.91 - Robert Szecówka - eab

Grzegorz Żurawiński



# SATYRYKONOWI TREBACZE



Fot. Krzysztof Raczek





## CZWARTEK

20 czerwca

## Program 1

- 8.00 Dzień dobry  
9.00 Wiadomości poranne  
9.10 Domowe przedszkole  
9.35 Inspektor Gadget - serial USA  
10.00 Język angielski dla dzieci  
10.05 Sto lat - magazyn ubezpieczeń społecznych  
10.15 Bergerac (4): Zwycięzca zgarnia wszystko - serial prod. ang.  
11.00 Aktualności Telegazety  
15.55 Program dnia  
16.00 Wiadomości popołudniowe  
16.10 Video - Top  
16.20 Dla młodych widzów: Kwant - oraz film z serii: Powiedz mi, dlaczego?  
17.15 Teleexpress  
17.30 Prawo prawa, czyli plagiat  
17.45 Podróże na Kresy - Berdyczów  
18.10 10 minut  
18.20 Leon w Paryżu - reportaż  
18.50 Magazyn katolicki  
19.15 Dobranoc: Nasi wierni przyjaciele  
19.30 Wiadomości  
20.05 Bergerac (4): Zwycięzca zgarnia wszystko - film prod. ang.  
21.00 Pegaz  
21.30 Program publicystyczny  
22.30 Wiadomości wieczorne  
22.45 Studio sport - Mistrzostwa Świata w szermierce - Budapeszt  
23.15 BBC - World Service

## Program 2

- 7.55 - 10.15 TV Śniadaniowa  
7.55 Powitanie  
8.00 CNN  
8.10 Język niemiecki (19)  
8.40 W labiryncie - serial TP  
9.10 Magazyn TV Śniadaniowej  
10.00 CNN  
16.45 Powitanie  
17.00 Giełda - magazyn kupców i przemysłowców  
17.30 Ekostres - magazyn ekologiczny  
18.00 Fakty  
18.30 Cudowne lata (2): Huśtawka - serial prod. USA  
19.00 Magazyn 102  
19.30 Galeria Dwójki - Jan Tarasin  
20.00 Studio sport - 2+4, czyli o sportach motorowych  
21.00 Ekspres reporterów  
21.30 Panorama dnia  
21.45 Sport  
21.55 Perty z lamusa: Robinson Cruzoe na Marsie - film fab. prod. USA  
23.20 CNN

Dzięki inwencji i uporowi Zygmunta Kałużyńskiego, w cyklicznym programie "Perty z lamusa" mamy często okazję oglądania wielu prawdziwych "perełek" - filmów interesujących, a często zapomnianych lub nieznanych w Polsce. Polską premierę będzie miał "Robinson Crusoe na Marsie" (1964), zrealizowany przez Byrona Haskina, na kanwie poczytnej i wielokrotnie filmowanej powieści Daniela Defoe.

Po katastrofie amerykańskiego statku kosmicznego dwaj członkowie załogi i malpka, specjalnie trenowana do lotów pozaziemskich, lądują na Marsie. Tu spotykają "Piętaszka" - ofiarę wojny nuklearnej. Wspólnie starają się przeżyć i przystosować do nowych, trudnych warunków.

## PIĄTEK

21 czerwca

## Program 1

- 8.00 Dzień dobry  
9.00 Wiadomości poranne  
9.10 Domowe przedszkole  
9.35 Denver, ostatni dinozaur - serial  
10.00 Muzzy - język angielski dla dzieci  
10.05 Szkoła dla rodziców  
10.30 Chłopi (12): Powroty - serial TP  
11.20 Aktualności Telegazety  
15.55 Program dnia  
16.00 Wiadomości popołudniowe  
16.10 Video - Top  
16.20 Dla dzieci: Lizak  
16.45 Dla najmłodszych: Ciuchcia  
17.05 Muzzy - język angielski dla dzieci  
17.15 Teleexpress  
17.35 Raport - public. międzynarodowa  
18.00 10 minut  
18.10 Chłopi (12): Powroty - serial TP  
Antek do czasu rozprawy zostaje zwolniony za kaucją. Ponownie romansuje z Jagną mimo pretensji o jej miłosne przygody  
19.00 Ekspres gospodarczy  
19.15 Dobranoc: Bouli  
19.30 Wiadomości  
20.05 Miasteczko Twin Peaks - serial sensac. ameryk.  
21.40 Zespół Zapis przedstawia...  
22.20 New York, New York - program Polish TV Network  
22.50 Wiadomości wieczorne  
23.10 Studio sport: Mistrzostwa Świata w szermierce - Budapeszt '91  
23.35 Weekend w Jedyńce  
23.45 Warszawa - Wiedeń: Europejska noc jazzu (transmisja na żywo)

## Program 2

- 7.55 - 10.15 TV Śniadaniowa  
7.55 Powitanie  
8.00 CNN  
8.10 Język niemiecki (20)  
8.40 Santa Barbara - serial USA  
9.25 Magazyn TV Śniadaniowej  
10.00 CNN  
16.45 Powitanie  
17.00 Bez dachu nad głową - film fab. ameryk.  
Jeff, kilkunastoletni bohater filmu z dnia na dzień zostaje bez dachu nad głową. Ma chorą mamę, dwóch małych braciśzków. Czy uda mu się uratować rodzinę i zapewnić jej byt?  
17.50 Za kierownicą  
18.00 Fakty  
18.30 Program regionalny  
21.30 Panorama dnia  
21.45 Sport  
21.55 Lekarze bez fartuchów (5) - serial ang.  
Klinika Maksymiliana nie może uskarżać się na jednostajność leczonych przypadków. Pacjentka Magdy jest podstarzała gwiazda filmowa. Leo opiekuje się młodym człowiekiem z kompleksem Casanovy. Mat próbuje pogodzić z losem więźnia skazanego na dożywocie.  
22.45 Nocnym wzrokiem - magazyn Marka Niedzwieckiego  
23.30 CNN  
23.45 Jutro w programie

## SOBOTA

22 czerwca

## Program 1

- 7.00 W sobotę rano  
7.45 Tydzień na działce  
8.15 Na krawędzi - reportaż  
8.35 Ziarno - pr. redakcji katolickiej  
8.55 Program dnia  
9.10 5-10-15 oraz film z serii: Było sobie życie (24) - Łańcuch życia  
10.35 Język angielski dla dzieci  
10.40 Na zdrowie - pr. rekreacyjny  
11.00 Od tamtamu do sputnika - pr. publ.  
11.25 Telewizyjny koncert życzeń  
11.55 Aktualności Telegazety  
12.00 Siódemka w Jedyńce - francuski pr. satelitalny  
13.30 U siebie - magazyn mniejszości narodowych  
14.00 Walt Disney przedstawia: Kacze opowieści - Harry Houdini (1)  
15.15 Szkoła pod żaglami  
15.45 Z Polski rodem - mag. polonijny  
16.15 Film dokumentalny  
16.45 Rokendroler - pr. poświęcony polskiej muzyce rockowej  
17.15 Teleexpress  
17.35 Tele-audio-video  
18.00 Sprawa Platerów - reportaż  
18.20 Butik  
18.50 Z kamerą wśród zwierząt  
19.15 Dobranoc: Domel  
19.30 Wiadomości  
20.05 W poszukiwaniu deszczowego drzewa (2) - film prod. USA  
21.35 Zespół Zapis przedstawia  
22.05 Sportowa sobota  
22.35 Wiadomości wieczorne  
22.55 Standardy jazzowe - gra duo A. Dutkiewicz i T. Szukalski  
23.15 Sędzia z Teksasu - film prod. USA, reż. John Huston

Niedawno zmarłego reżysera Johna Hustona pociągały zawsze niezwykle postacie z amerykańskiej historii. Współtwórca "Sokoła malarzkiego", "Asfaltowej dżungli", "Amerykańskiej królowej" lubił ukazywać silnych, zdecydowanych bohaterów, pełnych namiętności i dziwnych pasji.

Bohater "Sędzię z Teksasu" - sędzia Roy Bean - jest postacią autentyczną. W wojnie secesyjnej walczył po stronie Konfederatów, później samowolnie objął władzę w małym miasteczku w Teksasie i sprawował ją przez ponad dwadzieścia lat. Stał się legendą. Dziś Zachodu. Huston w niezwykle sposób ukazał "teksaską" karierę sędziego Roy Beana, który był cynicznym awanturnikiem i szarlatanem a jednocześnie romantycznym marzycielem.

Rolę tę zagrał w filmie Paul Newman, który umiał znakomicie pogodzić sprzeczności zawarte w tym człowieku, dodatkowo nasycając rolę dużą dawką czarnego humoru. "Sędzię z Teksasu" zrealizował John Huston w epoce zmiernie tradycyjnego westernu. Sam zresztą upadek tego gatunku przyspieszył. Ten obraz stał się - obok filmów Sama Peckinpaha - jednym z najgłośniejszych antywesternów.

## 1.15 Zakończenie programu

## Program 2

- 7.25 Kaliber '91 - mag. wojskowy  
7.55 - 11.05 TV Śniadaniowa  
7.55 Powitanie  
8.00 CNN  
8.10 Kapitan Planeta i Planetarianie - serial anim. USA  
8.35 Magazyn TV Śniadaniowej  
9.15 Magdę głowie... - pr. rozrywkowy  
9.45 Magazyn TV Śniadaniowej  
10.00 CNN  
10.15 Magazyn TV Śniadaniowej  
10.40 Sekretne dzienniki Adriana Mole'a - lat 13 i 14 (3) - serial ang.  
11.05 Tacy sami - wyd. dla niesłyszących  
11.25 Dookoła świata - U Majów i Azteków  
11.55 Video - Junior  
12.25 Klub Yuppies oraz film z serii: Przygody Supermana  
13.25 Zwierzęta świata: Morze Martwe (2) - serial dok. ang.  
13.55 VI. Warszawskie Spotkania Muzyczne  
14.25 Ze wszystkich stron - Aleksy II patriarcha Moskwy i Wschodniej  
14.55 Program dnia  
15.00 Zezem - J. T. Stanisławski  
15.30 Santa Barbara - serial USA (powt.)  
17.00 Studio tajemnic: Dzikie dzieci  
17.30 Wzroczowa lista przebojów Marka Niedzwieckiego  
18.00 Fakty  
18.30 Wielka gra - teleturniej  
19.30 Galeria Dwójki - Stasys  
20.00 Hale i Pace - ang. pr. rozryw.  
20.30 Koncert świętojański - w wykonaniu Cappelli Gedanensis  
21.30 Panorama dnia  
21.45 Słowo na niedzielę  
21.50 Ruby i Oswald (1) - film USA  
23.10 CNN

## NIEDZIELA

23 czerwca

## Program 1

- 7.00 Witamy o siódmej  
7.30 Kraj za miastem  
7.55 Po gospodarsku  
8.10 Od niedzieli do niedzieli  
8.55 Program dnia  
9.00 Dla młodych widzów: Teleranek oraz film z serii: Kamienna tajemnica (10)  
10.25 Język angielski dla dzieci  
10.30 Przygody roślin (2): Śmierć rodzi życie - serial dok. franc.  
11.00 Notowania, czyli co się opłaca rolnikowi  
11.25 Ściśle jawne - wojsk. pr. public.  
11.50 Koncert M. Horszowskiego w Carnegie Hall w Nowym Jorku  
13.10 Teatr dla dzieci: Hugh Lofting - Niezwykłe przygody doktora Doolittle i jego przyjaciół (3 - ost.)  
14.05 Telewizyjny koncert życzeń  
14.35 Magazyn Morze  
15.00 Studio sport - finał Pucharu Polski w piłce nożnej  
16.50 Telewizor  
17.15 Teleexpress  
17.35 Telewizyjny Teatr Rozmaitości - Eugene Labiche: Szczęśliwi we troje  
18.35 Cirkon Regional prezentuje  
19.00 Wieczorka - Walt Disney przedstawia: Gumisie (1) - serial USA  
19.30 Wiadomości  
20.05 Maria Curie (2) - serial polsko-francuski  
21.40 7 dni - świat  
22.10 Wiadomości wieczorne  
22.55 Rewizja nadzwyczajna: Historia "białych kurierów"

## Program 2

- 7.45 Przegląd tygodnia (dla niesłysz.)  
8.20 Maria Curie (2) - serial polsko-francuski  
9.50 Powitanie  
10.00 CNN  
10.10 Jutro poniedziałek  
10.30 Program lokalny  
11.00 Dawnych wspomnień czar - Karolina Lubieńska (2)  
11.30 Wspólnota w kulturze  
12.00 Mistrzowie współczesnego kina: Witold Adamk  
12.30 Express Dimanche  
12.45 Gość Dwójki - Janusz Kapusta  
13.00 Polska Kronika Filmowa  
13.10 100 pytań...  
13.50 Pieśni do przyjaciela - program poetycki  
14.15 Kino rodzinne: Namiot - film prod. czeskosł.  
15.10 Muzyczna antena 5  
15.35 Polacy: Lidia Ciołkosz - film dok.  
16.00 Podróże w czasie i przestrzeni: Wędrowni ludów nad Pacyfikiem (2) - serial dok. austral.  
16.55 Program dnia  
17.00 Studio sport - Międzynarodowe Zawody w powożeniu zaprzęgami dwukonnymi - Cai Lobez  
17.30 Bliziej świata - przegląd TV SAT  
18.30 Za chwilę dalszy ciąg programu - pr. K. Materny i W. Manna  
19.00 Wydarzenie tygodnia  
19.30 Galeria Dwójki - homo futurus  
20.00 Przeboje B. Kaczyńskiego  
21.00 Wrocław na antenie Dwójki - Debiuty, czyli ogólnopolski młodzieżowy przegląd piosenki  
21.30 Panorama dnia  
21.45 Miłość matki (4 - ost.) - serial  
22.40 Polska baba - mag. D. Rinn  
23.40 CNN

## RUBY I OSWALD

Ten dwuczęściowy film telewizyjny jest próbą rekonstrukcji faktów związanych z morderstwem, dokonanym na prezydencie Johnie F. Kennedym 22 listopada 1963 roku. Późniejsze wydarzenia - śledztwo, a zwłaszcza zamach na domniemanego zabójcę Lee Harvey'a Oswald - stały się punktem wyjścia do wielu dochodzeń, podejmowanych przez prawników, dziennikarzy i artystów. Powstało mnóstwo książek, reportaży oraz filmów fabularnych i dokumentalnych. Najnowsze publikacje sugerowały udział w zabójstwie amerykańskich służb wywiadowczych i mafii. Łączono z tym także śmierć Marilyn Monroe. Film Mela Stuarta usiłuje wnieść nowe elementy do wyjaśnienia śmierci J.F. Kennedy'ego.

Sobota, pr.2, g.21.50

## PONIEDZIAŁEK

24 czerwca

## Program 1

- 16.10 Aktualności Telegazety  
16.15 Program dnia  
16.20 Studio sport - Mistrzostwa Europy w koszykówce - Rzym  
19.15 Mecz: Bulgaria - Polska  
17.05 Video - Top  
17.15 Teleexpress  
17.35 Encyklopedia wiedzy światowej  
18.00 Business po francusku - Sprzedaż  
18.10 Kupić nie kupię  
18.30 Alf (11) - serial USA  
18.55 Świat w oczach La (5) - Między prawdą a zmyśleniem  
19.15 Dobranoc: Przygody Bolka i Lolka  
19.30 Wiadomości  
20.05 Teatr Telewizyjny: Głowacki Ma-  
ria Stuart, reż. Okopiński  
21.40 Inni ludzie - Przyjeżdżamy do ciebie Grabarko - rep.  
22.15 Zawsze po 21 - mg. reporterów  
23.00 Wiadomości wieczorne  
23.15 Ring - rock in gospel (2) - Good news festival  
23.40 BBC - World Service

## Program 2

- 16.45 Powitanie  
17.00 Czas akademicki  
17.30 Kusza (23): Stuzi - serial USA  
18.00 Fakty  
18.30 Przegląd kronik filmowych  
19.00 Ojczyzna - polska  
19.15 Zapraszamy do Dłójki  
19.30 Chopiniana - recital na zamku Ostrogskich grał ko Kobayashi (Japonia)  
20.00 Mój świat - Berna Margueritte  
20.30 Bez emocji - Adoré zagraniczne  
21.30 Panorama dnia  
21.45 Sport  
21.55 Wszystkim, których ko-  
chałem (8-ost.) serial USA  
22.55 Rozmowy o cierpieniu  
23.10 CNN



Elizabeth Taylor to dziesiątków lat nie schodzi z prasowych łamów. Okrzykana erotycznym symbolem lat 50., hollywoodzka gwiazda z niezliczonymi skandalami i awanturniczką niezdolną do najgorszej ubranur, niemal co rok wybierana na najpiękniejszą kobietę świata. Kapryśna, namiętna, wiele wcieliła się w rolę kobiecości. Jest piękna, Elizabeth Taylor dwukrotnie ożeniła się z wyjątkowo młodym mężczyzną, który w wieku 17 lat został wystrzelony z królowej uzupełniał jej rolę w awanturze z Richardem Burtonem.

Najbardziej znane filmy z udziałem Elizabeth Taylor to "Kleopatra" i "Poskromienie zmyślnego Oskara" z Zeffirello. W 1966 roku wzięła ślub z Mike Nichols. Grała żonę nieustannie zmieniającą ze swoim mężem, kobietę brzydką, nieudolną, zepsutą, pasjonatka. Ale to był szczyt jej aktorskich możliwości. Liz Taylor, nie zadowalając się z rolą aktorki, wolała pozostać bohaterką bruku i prasy, do czynnych uroczystości i obłąka telefilmów.

## Rock i muzyka

15 czerwca w Głogowie zakończył się rockowy turniej "Kalańskie przygody" (główną nagrodę (2 mln zł) otrzymała grupa "SHOUT" z Kłodzka. Nagrodę po 500 tys. zainkasowali instrumentaliści z zespołów "Eya Masters", "Nasza", "HCB" i "Ejall". Jeleniogórski chłopa.



Powraca "Miasteczko Twin Peaks" - seria druga. Agent Cooper dalej prowadzi śledztwo. Nie brakuje komplikacji i wątków rozpaczliwych w pierwszej serii. Czy będą serie następne i kto zabił Laure Palmer chyba nawet nasza telewizja nie wie. Jednak wszyscy, którzy z zainteresowaniem śledzili poprzednie odcinki, chętnie obejrzą dalsze przygody agenta Coopera, szeryfa Roosevelta czy pięknej Jocelyn Packard.







CZWARTEK 20 VI

## FILMNET

7.00 Babes in Toyland - kom., 9.00 Battlement De Coeur - thriller, 11.00 Yogi Bear - anim., 13.00 No Nukes - muz., 15.00 Nadine - kom., 17.00 Do the Right Thing, 19.00 From the Hip, 21.00 Batteries Not Included, 23.00 Married to the Mob - kom., 1.00 Messenger of Death



7.00 Awake On The Wildside, 10.00 MTV At The Movies - Ray Cokes, 10.30 VJ Paul King, 15.00 MTV's Afternoon Mix, 17.00 Raport Coca-Coli, 17.15 MTV News At Night, 17.30 Wielkie hity, 18.30 MTV Prime, 19.30 Dial MTV - Paul King, 20.00 The Hot Seat, 20.30 VJ Ray Cokes, 22.30 MTV At The Movies - Ray Cokes, 23.00 Saturday Night Live, 23.30 Raport Coca-Coli, 23.45 MTV News At Night, 0.00 Wielkie hity, 1.00 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



9.30 Zeit der Anpassung - film fab. USA, 11.10 Riskant, 11.30 Showladen, 12.00 Der Preis ist heiss - quiz, 12.35 Polizeibericht - serial, 13.00 Wiadomości, 13.10 Der Hammer - serial, 13.35 Klan z Kalifornii - serial, 14.25 Historia Springfieldów - serial, 15.10 Ruf des Herzens - serial, 15.55 Chips - serial, 18.45 Riskant, 17.10 Der Preis ist heiss - quiz, 18.00 Kobieta za 7 milionów dolarów - serial, 18.45 Aktualności, 19.20 21 Jump Street - serial, 20.15 Die Pleitegeier - kom. USA, 21.50 Aktualności, 22.00 Brooklyn Kid - kom. USA, 0.00 84 Charlie Mopic - sens. film USA



7.00 The DJ Kat Show - program dla dzieci, 8.30 Czas dla zdrowia, 9.00 Badminton - mistrzostwa świata, 10.00 Judo, 12.00 Bilard, 13.00 Cosmonautics Cup, 13.30 Koszykówka - FIBA Centenary, 15.00 Tennis ziemny: puchar Davisa Francja - Australia, 18.00 Podnoszenie ciężarów, 19.00 Mobil Motor Sport News, 19.30 Wiadomości sportowe, 20.00 Jeździectwo, 21.00 Wyścigi samochodowe w Meksyku, 22.30 Żużel, 23.00 Piłka nożna, 1.00 Wiadomości sportowe

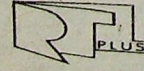
PIĄTEK 21 VI

## FILMNET

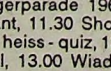
7.00 Battle Hymn, 9.00 Nadine - kom., 11.00 A Disney Christmas, 13.00 Journey to the Far Side of the Sun, 15.00 Priest of Love, 17.15 The Karate Kid III, 19.15 Bill Durham, 21.00 Max and Helen - dr., 23.00 Casual Sex? - kom., 1.00 U2 - Rattle and Hum, 3.00 School Daze - muz., 5.00 The Marya Collins Story - dr.



7.00 Awake On The Wildside, 10.00 The Big Picture, 10.30 VJ Paul King, 15.00 MTV's Afternoon Mix, 17.00 Raport Coca-Coli, 17.15 MTV News At Night, 17.30 Wielkie hity, 18.30 MTV Prime, 19.30 Dial MTV - Paul King, 20.00 The Hot Seat, 20.30 Bootleg MTV, 21.00 VJ Ray Cokes, 21.30 Yo! MTV Raps, 22.30 The Big Picture - Ray Cokes, 23.00 Saturday Night Live, 23.30 Raport Coca-Coli, 23.45 MTV News At Night, 0.00 Wielkie hity, 1.00 MTV Unplugged - Don Henley, 1.30 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



9.30 Schlagerparade 1961 - film RFN, 11.00 Riskant, 11.30 Showladen, 12.00 Der Preis ist heiss - quiz, 12.35 Polizeibericht - serial, 13.00 Wiadomości, 13.10 Der Hammer - serial, 13.35 Klan z Kalifornii - serial, 14.25 Historia Springfieldów - serial, 15.10 Ruf des Herzens - serial, 15.55 Chips - serial, 18.45 Riskant, 17.10 Der Preis ist heiss - quiz, 18.00 Kobieta za 7 milionów dolarów - serial, 18.45 Aktualności, 19.20 Ein irres Feeling - kom. RFN, 22.00 Lody na patyku IV - kom. Izraelska, 23.00 Tutti Frutti - show, 23.00 Der Herr von Dragonard Hill - sens. film ang., 0.30 Lody na patyku - powtórzenie, 3.30 Ab Morgen sind wir reich und ehrlich - kom.



8.00 VJ Paul King - Madonna, 10.00 Saturday Night Live, 10.30 VJ Paul King - Madonna, 11.30 Europejska lista przebojów, 13.30 XPO, 14.00 Madonna Roczkujemy, 14.30 VJ Ray Cokes - Madonna, 16.00 Famous Last Words - Madonna, 16.30 VJ Ray Cokes - Madonna, 18.00 Bib Picture Special Edition: Madonna, 18.30 Tydzień w rocku, 19.00 US Top 20 Video Countdown, 21.00 120 minut - Paul King, 23.00 XPO, 23.30 Headbangers Ball, 1.30 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video

EUROSPORT

7.00 The DJ Kat Show - program dla dzieci, 8.30 Czas dla zdrowia, 9.00 Badminton - mistrzostwa świata, 10.00 Judo, 10.30 Jeździectwo, 11.30 Czas dla zdrowia, 12.00 Wokół toru - wyścigi samochodowe w Meksyku, 13.30 Koszykówka - FIBA Centenary, 15.00 Tenisowy turniej w Wentworth, 18.00 Cosmonautics Cup, 19.00 Festiwal psów, 19.30 Wiadomości sportowe, 20.00 Jeździectwo, 21.00 Wrestling, 22.30 Big Wheels, 23.00 Tenisowy turniej w Wentworth, 2.00 Wiadomości sportowe

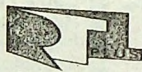
SOBOTA 22 VI

## FILMNET

7.00 Sidecar Recers, 9.00 Lifestyles of the Rich, 11.00 Lantern Hill, 13.00 Between the Darkness and the Dawn, 15.00 A Few Days at Weasel Creek - dr., 17.00 Just Tell Me What You Want, 19.00 First Deadly Sin, 21.00 American Graffiti, 23.00 Niespodzianka, 1.00 Night Club Special, 3.00 Medium Cool



7.00 VJ Paul King, 11.30 US Top 20 Video Countdown - Adam Curry, 13.30 XPO, 14.00 The Pulse With Watch, 14.30 VJ Ray Cokes, 17.00 Yo! MTV Raps, 18.00 Tydzień w rocku, 18.30 The Big Picture - Ray Cokes, 19.00 Europejska lista przebojów, 21.00 Party Zone, 23.30 Klub MTV, 0.30 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



8.00 Konfetti - program dla dzieci, 9.30 Klack - dziecięcy show, 10.35 Mr. T, 11.00 Marvel Universum - serial, 13.00 Super Mario Brothers - serial, 13.25 Teenage Mutant Hero Turtles - serial, 13.50 Ragazzi - magazyn dla młodzieży, 14.30 Adam 12 - serial, 14.50 Katts and Dog - serial, 15.15 Daktari - serial, 16.05 Autostrada do nieba - serial, 17.00 Der Preis ist heiss - quiz, 17.45 Inside Bunte, 18.10 Immer wenn er Pillen nahm - serial, 18.45 Aktualności, 19.00 Anpfiff - magazyn piłkarski, 20.15 Film fabularny, 22.00 Alles Nichts Oder?! - show, 23.00 Film fabularny, 0.30 Film fabularny



8.00 Fabryka uciech - program dla dzieci, 10.00 Mobil Motor Sport News, 10.30 Cosmonautics Cup, 11.00 Jeździectwo, 12.00 Transmisje z: - finału koszykarskiego Pucharu Europy kobiet, - turnieju tenisowego, - mityngu lekkoatletycznego w Barcelonie, 19.30 International Motor Sport, 20.30 Festiwal psów, 21.00 Boks, 23.00 Kregle, 0.00 Australijski football, 1.00 Tenis ziemny

NIEDZIELA 23 VI

## FILMNET

7.00 The Last Winter, 9.00 Original One and Only Genuine - kom., 11.00 Short Circuit II - sci-fi, 13.00 A Kiss Before Dying - thriller, 15.00 Back to Hannibal: The Return, 17.00 Olsenbanden, 19.00 Disorganized Crime, 21.00 Rocket Gibraltar, 23.00 Longarm - kom., 0.45 Pancho Barnes - kom., 3.15 The Rose Garden, 5.15 Wifemistress - kom.



8.00 VJ Paul King - Madonna, 10.00 Saturday Night Live, 10.30 VJ Paul King - Madonna, 11.30 Europejska lista przebojów, 13.30 XPO, 14.00 Madonna Roczkujemy, 14.30 VJ Ray Cokes - Madonna, 16.00 Famous Last Words - Madonna, 16.30 VJ Ray Cokes - Madonna, 18.00 Bib Picture Special Edition: Madonna, 18.30 Tydzień w rocku, 19.00 US Top 20 Video Countdown, 21.00 120 minut - Paul King, 23.00 XPO, 23.30 Headbangers Ball, 1.30 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



8.00 Li-La-Launebaer - program dla dzieci, 9.30 Film fabularny, 11.00 Die Woche - magazyn, 12.05 Wirc - chgeriecht, 13.05 Mein Vater ist ein Au - rirdischer - serial, 13.30 Familie Munt er - serial, 14.00 Ultraman - serial, 14.25 Film fabularny, 16.00 Film fabularny, 17.45 Kilometer 330 - muzyka ludowa, 18.45 Aktualności, 19.10 Dzień jak żaden inny - quiz podróżniczy, 20.15 Film fabularny, 21.55 Spiegel tv, 22.35 Prime Time - show, 22.45 Das Model und der Schnueffler - serial, 23.40 Kanał 4, 0.05 Nachts wenn das Blut Gefriert - serial, 0.30 Strefa mroku - serial, 1.15 Alfred Hitchcock przedstawia



8.00 Fabryka uciech - program dla dzieci, 10.00 Sport na świecicie, 11.00 Kic boxing, 12.00 Transmisje z: - walk bokserskich, - hokejowego pucharu Europy, - turnieju tenisowego w Eastbourne, - lekkoatletycznego pucharu Europy w Barcelonie, 20.30 Gimnastyka artystyczna, 21.30 Tenisowy turniej w Eastbourne, 23.00 Lekkoatletyczny Puchar Europy, 0.00 Hokej - Puchar Europy, 1.00 Piłka nożna

PONIEDZIAŁEK 24 VI

## FILMNET

7.00 Olsenbanden, 9.00 Can't Buy Me Love, 11.00 Kidnapped, 13.00 The Rose Garden, 15.00 From the Hip, 17.00 A Study in Scarlet - dr., 19.00 Do the Right Thing, 21.00 Masquerade - thriller, 23.00 Simple Justice, 1.00 Married to the Mob - kom., 3.00 Eyes of a Stranger, 5.00 Messenger of Death - thriller



7.00 Awake On The Wildside, 10.00 MTV At The Movies - Ray Cokes, 10.30 VJ Paul King, 15.00 MTV's Afternoon Mix, 17.00 Raport Coca-Coli, 17.15 MTV News At Night, 17.30 Wielkie hity - Paul King, 18.30 MTV Prime, 19.30 Dial MTV - Paul King, 20.00 The Hot Seat, 20.30 VJ Ray Cokes, 22.00 MTV Unplugged - R.E.M., 22.30 MTV At The Movies - Ray Cokes, 23.00 Saturday Night Live, 23.30 Raport Coca-Coli, 23.45 MTV News At Night, 0.00 Wielkie hity, 1.00 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



9.30 Film fabularny, 11.10 Riskant, 11.30 Showladen, 12.00 Der Preis ist heiss - quiz, 12.35 Polizeibericht - serial, 13.00 Wiadomości, 13.10 Der Hammer - serial, 13.35 Klan z Kalifornii - serial, 14.25 Historia Springfieldów - serial, 15.10 Ruf des Herzens - serial, 15.55 Kampfstern Galactica - serial, 16.45 Riskant, 17.10 Der Preis ist heiss - quiz, 18.00 Kobieta za 7 milionów dolarów - serial, 18.45 Aktualności, 18.20 Das A-Team - serial, 20.15 Der Chef - serial, 21.15 Film fabularny, 22.55 Magazyn kulturalny, 23.25 Playboy Late Night, 0.30 Film fabularny



7.00 The DJ Kat Show - program dla dzieci, 8.30 Czas dla zdrowia, 9.00 Zeglarskie, 10.00 Skoki do wody, 10.30 Lekka atletyka - zawody w Nowym Jorku, 11.30 Czas dla zdrowia, 12.00 Wyścigi samochodowe w Meksyku, 14.00 Żużel, 15.00 Tenis ziemny: Puchar Davisa USA - Hiszpania, 19.00 Big Wheels, 19.30 Wiadomości sportowe, 20.00 Kregle, 21.00 Boks - super walki, 22.00 Piłka nożna, 23.00 Bilard, 0.00 Australijski football, 1.00 Wiadomości sportowe

WTOREK 25 VI

## FILMNET

7.00 A Disney Christmas, 9.00 She, 11.00 The Great Georgia Bank Hoax - kom., 13.00 Steal the Sky, 15.00 Ewoks: The Battle for Endor, 17.00 Married to the Mob - kom., 19.00 Messenger of Death - thriller, 21.00 Track 29, 23.00 Bill Durham, 1.00 Glass - thriller, 3.00 Max and Helen - dr., 5.00 La Cages Aux Folies III



7.00 Awake On The Wildside, 10.00 MTV At The Movies - Ray Cokes, 10.30 VJ Paul King, 15.00 MTV's Afternoon Mix, 17.00 Raport Coca-Coli, 17.15 MTV News At Night, 17.30 Wielkie hity, 18.30 MTV Prime, 19.30 Dial MTV - Paul King, 20.00 The Hot Seat, 20.30 VJ Ray Cokes, 22.30 MTV At The Movies - Ray Cokes, 23.00 Saturday Night Live, 23.30 Raport Coca-Coli, 23.45 MTV News At Night, 0.00 Wielkie hity, 1.00 Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



9.30 Film fabularny, 11.10 Riskant, 11.30 Showladen, 12.00 Der Preis ist heiss - quiz, 12.35 Polizeibericht - serial, 13.00 Wiadomości, 13.10 Der Hammer - serial, 13.35 Klan z Kalifornii - serial, 14.25 Historia Springfieldów - serial, 15.10 Ruf des Herzens - serial, 15.55 Chips - serial, 16.45 Riskant, 17.10 Der Preis ist heiss - quiz, 18.00 Kobieta za 7 milionów dolarów - serial, 18.45 Aktualności, 19.20 Knight Rider - serial, 20.15 Film fabularny, 22.00 Eksplosiv - magazyn, 22.55 L.A. Law - serial, 23.45 Aktualności, 23.55 Film fabularny



7.00 The DJ Kat Show - program dla dzieci, 8.30 Czas dla zdrowia, 9.00 Regaty żeglarskie, 10.30 International Motor Sport, 11.30 Czas dla zdrowia, 12.00 Piłka nożna: mecz Włochy - Dania, 14.00 Tenis ziemny: mecz Pucharu Davisa ZSRR - Szwajcaria, 17.00 Piłka nożna - omówienie sezonu, 19.00 Festiwal psów, 19.30 Wiadomości sportowe, 20.00 Lekka atletyka - Puchar Europy w Barcelonie, 21.00 Wrestling, 22.00 Piłka nożna - Puchar Zdobywców Pucharów, 23.00 Bilard, 0.00 Golf, 1.00 Wiadomości sportowe

ŚRODA 26 VI

## FILMNET

7.00 Vibes - kom., 9.00 The Shaggy Dog, 11.00 Boule De Suit, 13.00 When Time Ran Out, 15.00 Bill Durham, 17.00 Boulevard Nights - dr., 19.00 Max and Helen, 21.00 Walk Proud, 23.00 Night Club Special, 1.00 The Hideous Sun Demon - kom., 3.00 Soup for One, 4.45 Priest of Love



7.00 Awake On The Wildside, 10.00 MTV At The Movies - Ray Cokes, 10.30 VJ Paul King, 15.00 MTV's Afternoon Mix, 17.00 Raport Coca-Coli, 17.15 MTV News At Night, 17.30 Wielkie hity - Paul King, 18.30 MTV Prime, 19.30 Dial MTV - Paul King, 20.00 The Hot Seat, 20.30 VJ Ray Cokes, 22.00 Bootleg MTV, 22.30 MTV At The Movies - Ray Cokes, 23.00 Saturday Night Live, 23.30 Raport Coca-Coli, 23.45 MTV News At Night, 0.00 Wielkie hity, 1.00 VJ Kristiane Backer, 3.00 Nocne video



9.30 Film fabularny, 11.10 Riskant, 11.30 Showladen, 12.00 Der Preis ist heiss - quiz, 12.35 Polizeibericht - serial, 13.00 Wiadomości, 13.10 Der Hammer - serial, 13.35 Klan z Kalifornii - serial, 14.25 Historia Springfieldów - serial, 15.10 Ruf des Herzens - serial, 15.55 Chips - serial, 16.45 Riskant, 17.10 Der Preis ist heiss - quiz, 18.00 Kobieta za 7 milionów dolarów - serial, 18.45 Aktualności, 19.20 Foxfire - serial, 20.15 Mord ist ihr Hobby - serial, 21.10 Melodie ojczyzny, 22.10 Stern TV, 22.45 Chefazet dr Westphal - serial, 23.35 Aktualności, 23.45 Przeciw mafii - serial



07.00 The DJ Kat Show - program dla dzieci, 08.30 Czas dla zdrowia, 09.00 Regaty żeglarskie, 10.30 Kregle, 11.30 Czas dla zdrowia, 12.00 Piłka nożna: mecz Szwecja - ZSRR, 14.00 Puchar Davisa: mecz Szwajcaria - ZSRR, 16.00 Golf - zawody kobiet w Rzymie, 17.00 Piłka nożna - Puchar Zdobywców Pucharów (omówienie sezonu), 19.00 Festiwal psów, 19.30 Wiadomości sportowe, 20.00 Sport na świecicie, 21.00 Boks, 23.00 Bilard, 00.00 Golf, 01.00 Wiadomości sportowe

## KINA

\* Legnica, kino OGNISKO - 20 - 24 czerwca "Łatwy szmal" (USA), 20-27 czerwca "Tańczący z wilkami" (USA) g. 16.00 i 19.00 24-26 czerwca "Mała syrenka" (USA), 25 i 26 czerwca "Ojciec chrzestny III" (USA).

\* Legnica, kino PIAST 20-23 czerwca "Moonraker" (USA), 23-24 czerwca "Gremlins II" (USA), 25-26 czerwca "Wykidajło" (USA).

\* Lubin, kino POLONIA 20-23 czerwca "Pogromcy duchów II" (USA), 24-26 czerwca "Parszywe dranie" (USA).

\* Lubin, kino MUZA 20-24 czerwca "Chłopcy z ferajny" (USA), 26 czerwca "Park jest mój" (USA).

## APTEKI

Nocne dyżury pełnią apteki w:

\* Legnicy 20 czerwca przy ul. Iżerskiej 35, tel. 64-787, 21 czerwca przy ul. Nowotki 33, tel. 238-54, 22 czerwca przy ul. Matejki 1, tel. 239-71, 23 czerwca przy ul. Iżerskiej 35, tel. 64-787, 24 czerwca przy ul. Galińskiego 16, tel. 246-16, 25 czerwca przy ul. Matejki 1, tel. 239-71, 26 czerwca przy ul. Nowotki 33, tel. 238-54.

\* Lubinie 20 czerwca przy ul. Wyszyńskiego, tel. 42-44-25, 21 czerwca przy ul. Kopernika 4, tel. 44-27-04, 22 i 23 czerwca przy ul. Armii Czerwonej 35, tel. 44-40-26, 24 czerwca przy ul. Leszczyńskiej 1, tel. 44-22-42, 25 czerwca przy ul. Armii Czerwonej 35, tel. 44-40-26, 26 czerwca przy ul. Wyszyńskiego, tel. 42-44-25.

## SZPITALE

Całodobowy dyżur pełnią szpitale w:

\* Legnicy przy ul. Jaworzyńskiej 151 - oddział ginekologiczno-położniczy, ul. Waszkiewicz 5 - oddział pediatrii (w nieparzyste dni miedziastwo ostry dyżur pełni oddział okulistyki), przy ul. Reymonta 10 - oddział wewnętrzny, ul. Nowotki 33 - oddział zakaźny.  
\* Lubinie przy ul. Bema 5, ul. Łokietka 35, ul. M. Skłodowskiej-Curie 64 (w parzyste dni miedziastwo ostry dyżur pełni okulistyka).



## FALSTARTY SPÓŁKI A-PA

## ZAGŁĘBIE LUBIN MISTRZEM POLSKI !!!

Fakt zdobycia tego tytułu przez lubiński klub zwał się niestety z nóg naszych współpracowników, członków spółki A-PA. Nie da się ukryć, że nas też. W związku z tym informacji sportowych dzisiaj nie będzie. Wiernych Czytelników tej rubryki zapraszamy za tydzień.



## Bardzo dziki lokator

(...) Dlaczego na łamach waszego pisma brakuje wypowiedzi i poglądów samych "dzikich lokatorów", czyżby ich było tak mało? Czy trudno do nich dotrzeć? Dlaczego brakuje zdjęć i reportaży z mieszkań, które "dzicy lokatorzy" z pietyzmem wyremontowali na własny koszt, chroniąc jednocześnie przed dalszą dewastacją. Myślę, że znajdzie się wśród was jeden odważny dziennikarz(...)

Ten list podpisany przez "dzikiego lokatora", wydrukowaliśmy w całości dwa tygodnie temu. W poniedziałek odebrał mi telefon od p. Grzesia ... i znalazł się jeden odważny.

Jestem w przytulnym mieszkaniu. Śnieżnobiałe ściany, nowe meble, dywany. W niczym nie przypomina ono mieszkań zajmowanych przez Rosjan.

"Wiesz, jak to mieszkanie wyglądało? Rosjanin, który tu mieszkał zajmował jeden pokój, w drugim trzymał koks, a do trzeciego wyrzucał śmieci. Wyniosłem stamtąd ponad 450 butelek. To i tak nic. Nasi znajomi zajęli mieszkanie na parterze. Tam pomyslowi Sowietci zrobili dziurę w podłodze. Śmieci i popiół z pieca wyrzucali wprost do piwnicy. Piece się rozlatują. Przecież każdy wie, że w kaflowym nie pali się koksem. Do nich ta wiedza jeszcze nie dotarła.

W tym mieszkaniu kuchni w zasadzie nie było. W "łazience" stała tylko wanna i kurek z zimną wodą. Woda? Ciśnienie było takie, że pożał się Boże. Stare, poniemieckie rury, skorodowane i zapchane kamieniem. Wiesz, jak oni naprawiają rury? Jeżeli jest przeciek, owijają kawałkiem gumy, zakręcają drutem i już po naprawie. Zimą w piwnicy tworzyły się kolumny z zamrożonych fekaliiów.

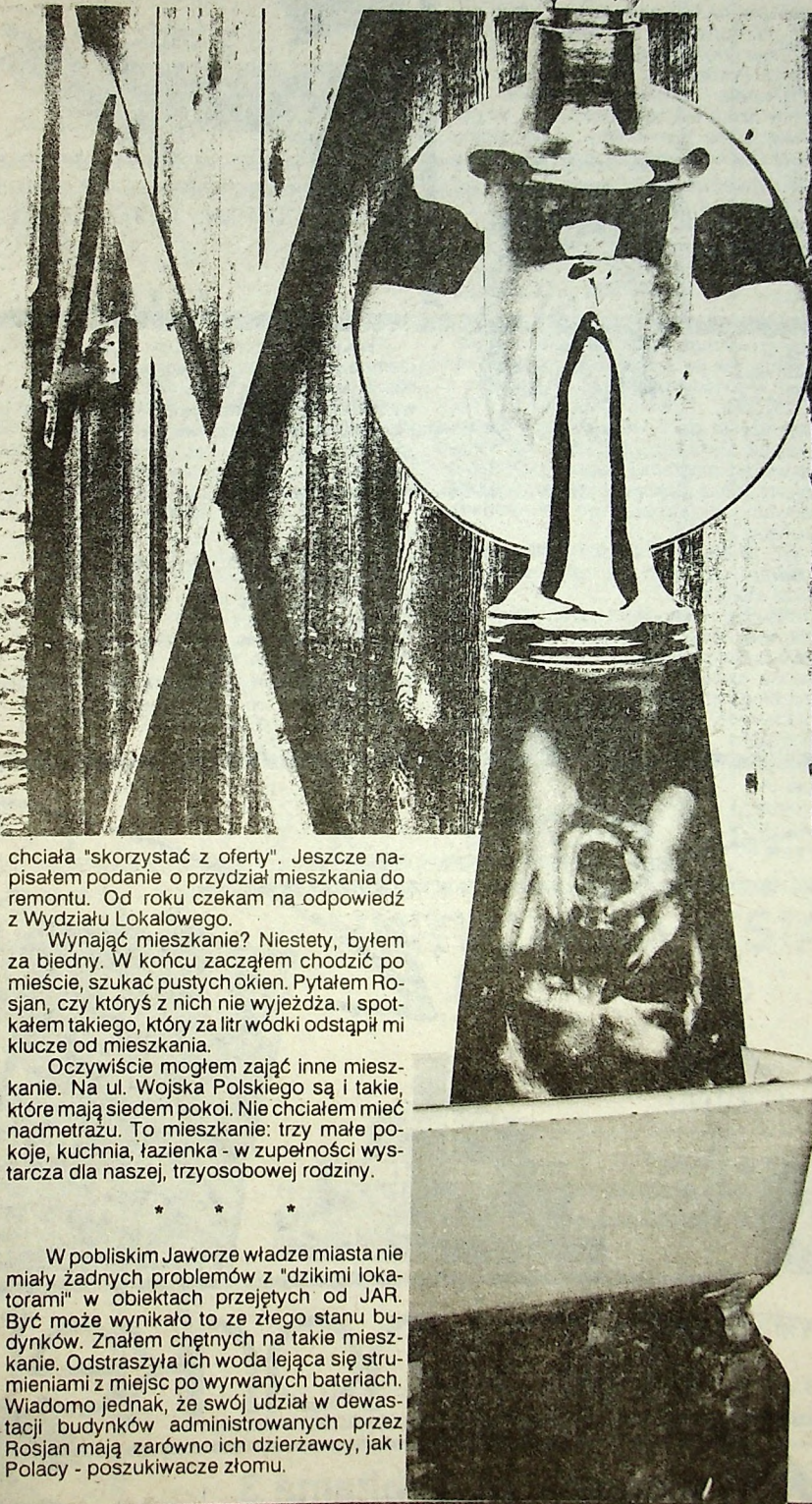
Wymieniliśmy tu na własny koszt instalację wodno-kanalizacyjną. Od piwnicy do drugiego piętra. Rosjanie nam nie pomagali, ale też nie utrudniali. A zimną radziecką administracją wywiesiła ogłoszenie, żeby nie zakręcać kranów, bo woda może zamrznąć i uszkodzić rury. Oni nie wiedzą, że instalację można ocieplić?"

Wojewoda i Prezydent Miasta informowali wszystkich amatorów "mieszkanka po Sowietach", że każde samowolne zajęcie lokalu mieszkaniowego jest złamaniem obowiązującego prawa.

To gdzie mam mieszkać z żoną i dzieckiem? Myślisz, że nie próbowałem legalnie? Chciałem adaptować strych. Ten, który znalazłem, miał być przeznaczony przez PGM do remontu w 1990 roku. Moje podanie zostało załatwione odmownie. A na strychu do dziś urzędują pijacy.

Myślałem o kupieniu mieszkania w przekazanym przez JAR budynku przy ul. Emilii Plater 17. Ale "piewszeństwo w nabyciu wolnego lokalu w domu wielomieszkaniowym przysługuje osobie, która jest uprawniona do ekwiwalentu za mienie pozostawione za granicą".

Potem wpadłem na pomysł. Zaproponowałem spółdzielni "Piekary", że w zamian za udostępnienie mi na cel mieszkalny suszarni, założę zbiorczą antenę satelitarną dla całego bloku. Niestety, SM "Piekary" nie



chciała "skorzystać z oferty". Jeszcze napisałem podanie o przydział mieszkania do remontu. Od roku czekam na odpowiedź z Wydziału Lokalowego.

Wynająć mieszkanie? Niestety, byłem za biedny. W końcu zacząłem chodzić po mieście, szukać pustych okien. Pytałem Rosjan, czy któryś z nich nie wyjeżdża. I spotkałem takiego, który za litr wódki odstąpił mi klucze od mieszkania.

Oczywiście mogłem zająć inne mieszkanie. Na ul. Wojska Polskiego są i takie, które mają siedem pokoi. Nie chciałem mieć nadmiaru. To mieszkanie: trzy małe pokoje, kuchnia, łazienka - w zupełności wystarczy dla naszej, trzyosobowej rodziny.

W pobliskim Jaworze władze miasta nie miały żadnych problemów z "dzikimi lokatorami" w obiektach przejętych od JAR. Być może wynikało to ze złego stanu budynków. Znałem chętnych na takie mieszkanie. Odstraszyła ich woda lejąca się strumieniami z miejsc po wyrwanych bateriach. Wiadomo jednak, że swój udział w dewastacji budynków administrowanych przez Rosjan mają zarówno ich dzierżawcy, jak i Polacy - poszukiwacze złomu.

Jak zająć mieszkanie po Sowietach? Jeden ze sposobów wykorzystał bohater tego artykułu. Kupił klucze za przysłowiowe pół litra. Bardziej kosztowny wariant tej metody, to kupić klucze za gotówkę. Ceny skaczą w zależności od decyzji władz i informacji zamieszczanych w prasie. Oscylują jednak wokół kosztów zakupu magnetowidu.

Bardziej odważni wybierają łom. Wstawiają zamki, wstawiają nowe i ... mieszkają. Zdarza się, że włamywacze w mieszkaniu znajdują rzeczy pozostawione przez Sowietę, który wyjechał na urlop. Nieuczciwi kradną, uczciwi składają je w jednym pomieszczeniu i czekają na powrót właściciela. Jeśli Sowiet jest człowiekiem ugodowym, w jednym mieszkaniu zamieszkuje tymczasowo dwie rodziny - polska i radziecka. Jeśli nie jest...

"Nasi" nowi sąsiedzi zareagowali bardzo przyjaźnie. Raz nawet przepędzili od naszych drzwi innych amatorów "mieszkanka po Sowietach".

Z nimi mieszka się nawet lepiej, niż z niektórymi Polakami. Są spokojni. Żadnych pijatyk, czy libacji.

Kłatki schodowe są zdewastowane, ale co tydzień Rosjanka - dozorczyń myje schody. Jak pogodzić te fakty?

Lotem błyskawicy po mieście rozeszła się wieść: przydzielają mieszkania po Sowietach. Gdzie? W Ratuszu.

Wydział lokalowy UM zdementował pogłoski. Niestety - dla "dzikich lokatorów" - była to kolejna plotka, przynosząca nadzieję na własny kąt. Mieszkania znajdujące się pod radziecką administracją należą do Skarbu Państwa - dysponować nimi może wojewoda. W przypadku komunalizacji, mienie JAR będzie przydzielane "bezzdomnym" cierpliwie czekającym w kolejce na mieszkania do remontu.

"Doskonale zdaję sobie sprawę, że zajmuję mieszkanie nielegalnie. Jednak wcale nie jestem takim dzikim lokatorem. Na własny koszt wyremontowałem zdewastowane mieszkanie. Wspólnie z innymi "dzikimi" mieszkańcami naszego domu wymieniliśmy instalację: wodno - kanalizacyjną i elektryczną. To już nawet nie chodzi o pieniądze, tylko o pracę.

W tym pokoju strop był tak przegniły, że mogłem oglądać księżyc. Mam warunkowo podłączony prąd i gaz - niczego nie kradnę. Nawet przed założeniem "junkersa" uzyskałem opinię kominiarza - taką, jaką jest potrzebna w normalnej administracji. Chciałem płacić czynsz i za wodę w KEC-u - rosyjskiej administracji - tam jednak nie chcieli moich pieniędzy.

"Dzicy lokatorzy" to w większości ludzie młodzi, rodziny z dziećmi. Chcielibyśmy uregulować naszą sytuację prawną, spotkać się z władzami tego miasta. Może wspólnie znajdziemy wyjście z tej, trudnej dla wszystkich, sytuacji."

Jarek Ogrodnik

minimarket

POZWALA,  
MIESZKAĆ  
ŁADNIE!!





## Odpowiedzi na listy (1)

Mimo że nie podałem adresu, do mojej skrzynki trafiło kilkanaście listów z pytaniami od czytelników. Bardzo mnie cieszy, że rubryka "Rośliny w mieszkaniu" spodobała się Państwu, proszę jednak wszelkie pytania i problemy przysyłać na adres redakcji, skąd na pewno trafią do mnie. Ponieważ w listach czytelnicy pytają o rośliny mało znane i egzotyczne, myślę, że warto odpowiedzieć na ich problemy, gdyż przyda się to innym miłośnikom kwiatów w domu.

Pan Jan Purda z Kamiennej Góry zapytuje jak pielęgnować rodzyunki brazylijskie. Rodzyunki są bliskimi krewniakami pomidora i wymagają podobnej pielęgnacji jak pomidor. W doniczce rosną słabo i właściwie nie powinienem się nimi zająć szerzej, ale że są to rośliny bardzo obecnie popularne kilka słów o ich uprawie każdemu się przyda. Mają bowiem małe wymagania glebowe, znacznie mniejsze niż cebula, ogórek lub seler. Udują się na każdej glebie. Lubią dużo ciepła. Najlepiej rosną pod osłoną z folii lecz również pięknie urosną na zagonie bez folii w miejscu osłoniętym od zimnych wiatrów. Nasiona trzeba wysiać już w kwietniu do doniczek na oknie. Rozsadę wysadzamy od połowy maja do połowy czerwca w rozstawie 60 x 40 cm. Po przyjęciu się roślin warto je zasilć co tydzień roztworem nawozu płynnego "FLOROVIT", ponieważ są to rośliny bardzo "żarłoczne".

Pani Anna K. (niestety nie podała nazwiska ani adresu) pisze, że otrzymała nasioną herbaty "rózanej" z zamorskiego kraju. Nasiona wysiała i już ma małe rośliny. Pani Ania zapytuje, czy doczeka się własnej herbaty. Nie wiem, jaki gatunek występuje pod nazwą "herbaty rózanej". Jeśli jest to herbata prawdziwa lub inny gatunek rośliny o aromatycznych liściach, to po zebraniu listków i ich wysuszeniu można na pewno przygotować aromatyczny napój. Herbata w warunkach domowych wymaga dużo światła. Od jesieni do wiosny należy ją uprawiać na najbardziej słonecznym oknie. Na lato można wystawić rośliny herbaty na balkon lub do ogrodu. Latem trzeba herbatę podlewać obficie. Zimą umiarkowanie, aby ziemia w doniczce była lekko wilgotna, ale nie mokra. Od kwietnia do września, kiedy rośliny rosną, należy je zasilć co tydzień lub dwa roztworem nawozu płynnego (np. Kwiatoflora) w rozcieńczeniu 1:400 (tzn. łyżeczka nawozu płynnego na 2 litry wody).

Jeszcze kilka słów o pielęgnacji roślin cytrusowych, bo listów na ten temat przyszło kilka. Latem rośliny cytrusowe czują się najlepiej na balkonie, tarasie lub w ogrodzie. Wynosimy je na zewnątrz po połowie maja i pozostawiamy tam do połowy września. Podleamy obficie raz lub dwa razy dziennie i zasilamy co tydzień lub dwa nawozem wieloskładnikowym. W połowie września przenosimy je do domu i ustawiamy na oknie południowym. Zimą rośliny cytrusowe będą się czuły najlepiej w temperaturze od 10 do 15 stopni C. Kupowana ziemia "do kwiatów" jest na ogół odpowiednia dla roślin cytrusowych.

Marcin Grabski

## MODA I STYL

Czy farbować włosy? I tak i nie. Natura zwykle najlepiej dobiera ich kolor i dla wielu kobiet pozostawienie ich samym sobie to najlepsze rozwiązanie, ale jeżeli już chcesz coś z nimi zrobić, to...

Takiej pokusie ulega zwłaszcza kobieta LATO. Jej blond włosy płowieją z czasem i można je ożywić stosując pasemka. Ponieważ jej włosy mają zwykle szarawe końce, najlepsze są popielate odcienie. LATO powinno zawsze pamiętać o swym pastelowym wizerunku i unikać mocnych kontrastów. Dlatego brunetka zostawia naturalny kolor włosów lub znajduje pasujący popielaty odcień brązu.

Podobnie ZIMA, zwykle ciemna brunetka, niech zachowa własny kolor włosów lub wybierze naturalną lub czarną hennę

(nigdy czerwoną). Pasemka są dla niej niekorzystne, tak jak i widoczne odrosty. Odrazdam więc farbowanie na kolor blond.

Obydwie, zarówno ZIMA, jak i LATO, siwieją często dość wcześnie, ale bardzo atrakcyjnie. Zwłaszcza brunetki - ich włosy mają wtedy kolor "soli i pieprzu". Gdy mimo wszystko chcą zakrywać siwiznę, mogą stosować popielato-brązowy szampon kolorujący.

WIOSNA i JESIEŃ - odwrotnie - powinny zawsze pamiętać o ciepłym kolorystyce swoich włosów.

JESIEŃ korzystnie prezentuje się z czerwonymi błyskami we włosach. Jeżeli była kiedyś blondynką i chce nią pozostać, powinna wybierać ciemniejsze, złote odcienie blond (nigdy popielate). Dobrze jej też w odcieniach: kasztanowym, rudym i ciepłym brąz.

WIOSNA, której włosy mają kolor ciemnego złota, jeżeli pragnie je rozjaśnić, niech pamięta, by farbować je jednolicie wybierając kolor lniany lub złoty blond. Powinna unikać pasemek, gdyż odbierają jej charakterystyczny naturalny i młodzieńczy wygląd. Ciemnowłose WIOSNY mogą szukać odcieni takich, jak JESIEŃ.

Obe nieestety - i WIOSNA i JESIEŃ - siwieją niezbyt atrakcyjnie. Powinny więc zakrywać siwiznę dopóty, dopóki nie będzie całkowita. Wtedy dopiero ich włosy nabiorą koloru ciepłej szarości i dodadzą uroku starszej pani.

Włosy zadbane, to oprócz koloru, również odpowiednia fryzura. Wybierając ją, należy wziąć pod uwagę nie tylko kształt swojej twarzy i rodzaj włosów, ale również styl życia oraz na ile zgrabnie sobie z nimi radzisz.

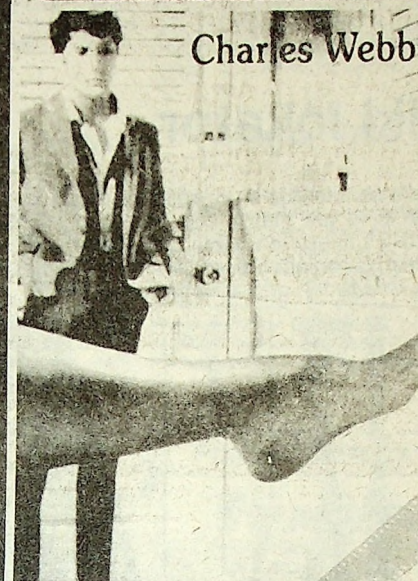
Jeżeli twoja twarz jest pociągła lub prostokątna, powinnaś uzupełnić jej szczyłkość dodając włosy po obu stronach. I przeciwnie, gdy masz twarz okrągłą lub kwadratową, odgarnij włosy do tyłu. Długie rozpuszczone włosy są korzystne dla młodej kobiety, ale w pewnym wieku raczej postarzą. Wtedy najlepiej utrzymać długość najwyższą do ramion lub nosić je wysoko upięte. Z biegiem lat twarz ma tendencję do "opuszczania się". Tak więc - by stworzyć lepsze wrażenie - im kobieta starsza, tym krótsze powinna nosić włosy. Należy jednak zachować umiar. Z wiekiem stajemy się bowiem po prostu coraz bardziej konserwatywne.

Wasza Joanna

## MALINOWSKI POLECA

Prywatna Księgarnia, Lubin, Drzymały 1a

Lucy Maud Montgomery: Opowieści z Avonlea. Tłumaczyła: Ewa Fiszer. Nasza Księgarnia. Warszawa 1991.  
Nevil Shute: Miasteczko jak Alice Springs. Tłumaczyła: Urszula Gutowska. Wydawnictwo Bellona. Warszawa 1990.  
Charles Webb: Absolwent. Tłumaczył: Krzysztof Sosiński. PROINFO - ATUT. Łódź 1991.



Charles Webb

## RANDKA Z MRS ROBINSON

Wielu pisarzy, zwłaszcza zachodnich, pisze swoje książki z nadzieją, że wytwórnie filmowe zakupią prawa do ich sfilmowania. Z kolei wytwórnie zatrudniają specjalistów wyszukujących na rynku księgarskim najlepsze potencjalne scenariusze. W przypadku "Absolwenta" Charlesa Webba wybór nie był trudny. Ta książka jest świetnym scenariuszem, tak dobrym, że Mike Nichols w swym słynnym filmie pod tym samym tytułem prawie niczego nie zmienił z literackiego pierwowzoru.

Wszystkim miłośnikom kinowego "Absolwenta" z czystym sumieniem polecam powieść Webba. To dobra książka, jeden z dokumentów przemian ogarniających młodych Amerykanów połowy lat 60. W nieuchronnym porównaniu z wersją filmową na niekorzyść powieści przemawia tylko jeden fakt - brak genialnej ścieżki dźwiękowej z piosenkami Simona i Garfunkela.



Rowenta

# minimarket

Legnica, ul. Orbitalna 3  
tel. 274-22



już w sprzedaży wyroby firmy  
KODAK i ROWENTA  
serdecznie z a p r a s z a m y







TE WINA PIJE CAŁY ŚWIAT

PRZEDSIĘBIORSTWO

**MARIO**

OD 11.VI!

Dystrybutor węgierskich win BB  
znanych na całym świecie  
poleca szeroki asortyment  
doskonałych win wytrawnych,  
półwytrawnych, półsłodkich i słodkich  
oraz kilka gatunków szampanów  
w tym bezalkoholowych

Poważnym odbiorcom - firma proponuje atrakcyjne formy współpracy.

NASZ ADRES:  
LEGNICA, ul. Poznańska 96  
Tel. 260-47  
w godz. 8.00-16.00



AGENCJA HANDLOWO - IMPRESARYJNA

**SAVA**

z a p r a s z a

do sklepu muzycznego oferującego:

- kasety magnetofonowe - ponad 500 tytułów (rock, punk, metal, muzyka instrumentalna i filmowa, alternatywna, muzyka poważna i jazz)
- płyty analogowe
- płyty CD - 400 tytułów i wciąż przybywa (Rod Stewart, Chris Rea, Sting, The Cure, Twin Peaks - soundtrack, Vangelis - nowość! i... przyjdź i zobacz)

ceny przystępne

ZAPRASZAMY również do:

- wypożyczalni kaset video (m.in. 100 kaset z koncertami)

CHCESZ BYĆ ZADOWOLONY Z ZAKUPÓW - KUPUJ W "SAVIE"



Szanowni P.T. Klienci!

S.C.

**REMMAK**

zaprasza  
do nowo otwartego sklepu  
w LEGNICY przy ul. RYNEK 3/4  
(obok Cepelii)

Zapewniamy duży asortyment:

- obuwiu damskiego
- komputerów wraz z oprzyrządowaniem i oprogramowaniem oraz szeroki wachlarz usług (graficznych, poligraficznych i ksero)



ceny  
konkurencyjne

**HURTOWNIA KSIĄŻEK INFO**



AMBER

Tylko u nas:

- "Krucjatę Bourne'a" Lundluma kupisz już w dniu jej wydania
- na wszystkie książki wydawnictwa AMBER udzielamy 18 % rabatu
- niskie ceny
- korzystne warunki płatności

ZAPRASZAMY

Legnica, ul. Złotoryjska 25 (oficyna), tel. 215-25, w godz. 8-15

**ŻALUZJE OKIENNE**  
montaż - produkcja

Krótkie terminy! Najniższe ceny!  
Legnica, ul. Bociania 12

tel. 258-59

**MONTAŻ ŻALUZJI**

krótkie terminy  
ceny konkurencyjne

Legnica, tel. 274-92.



**HURTOWNIA INSTALACYJNO  
- BUDOWLANA  
PRIBO**

Legnica, ul. 8 lutego 9  
tel. 210-31 do 37 tlx 0782628

oferuje do sprzedaży:

- rury i kształtki instalacyjne czarne i ocynkowane
- rury izolowane
- rury betonowe i kamionkowe
- rury i kształtki kanalizacyjne z PCV
- rury i kształtki wodociągowe z NPCN
- pompy, hydrofony, nagrzewnice, zawory i inną armaturę przemysłową
- przewody, kable, sprzęt, skrzynki żeliwne
- oprawy i silniki elektryczne
- śruby i nakrętki
- narzędzia i elektronarzędzia
- acetylen i tlen techniczny

Ponadto kompletujemy materiały na wcześniejsze złożone zamówienia.

**PHU PANDA**

Legnica, tel. 220-12

oferuje w ciągłej sprzedaży

- lody przemysłowe Panda, Bambino w czekoladzie, itp.
- proszek lodowy z atestem w 22 smakach, na komponentach zachodnich
- napoje 1,5 l i 0,33 l firmy RAAK

**CENY KONKURENCYJNE**

Pracujemy od godz. 7.00 do 15.00 również we wszystkie soboty.  
Ponadto firma sprzedaje samochód fiat 125 pick-up po remoncie.

**INTER** ZABAWKI  
LEGNICA itp.  
ul. 8.00-16.00  
Jaworzyńska w soboty 8.00-12.00  
76  
tel. dom. 233-12



**HURT**

## Spółka "FAST"

### Legnica ul. Rynek 24 tel.263-88

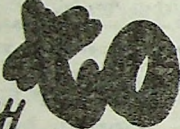
**MAMY DO ZAOFEROWANIA PAŃSTWU DO NATYCHMIASTOWEJ SPRZEDAŻY  
PAPIEROSY:**

| Lp. Nazwa papierosów    | Il. paczek w kart. | Dług.papier.(mm) | opak. | cena paczki |
|-------------------------|--------------------|------------------|-------|-------------|
| 1. CAMPEON              | 500                | 80               | M     | 2.800       |
| 2. DERBY                | 500                | 80               | M     | 3.400       |
| 3. GOLDEN AMERICAN      | 200                | 80               | M     | 7.850       |
| 4. GOLDEN AMERICAN      | 200                | 80               | T     | 8.050       |
| 5. HIDALGOS             | 500                | 80               | M     | 2.800       |
| 6. IMPERIAL             | 500                | 80               | T,M   | 3.400       |
| 7. KANSAS               | 250                | 80               | M     | 5.000       |
| 8. LAS VEGAS            | 500                | 80               | M     | 3.600       |
| 9. LEXINGTON (25)       | 200                | 80               | M     | 7.700       |
| 10. MARYLAND (8,25)     | 200                | 80               | T     | 7.200       |
| 11. MONTE CARLO - nieb. | 500                | 80               | T     | 3.400       |
| 12. PALL MALL           | 500                | 80               | T     | 7.200       |
| 13. PEER EXPORT (8,25)  | 240                | 80               | M     | 7.200       |
| 14. ROYAL               | 500                | 80               | T     | 3.600       |
| 15. SUDAN               | 500                | 100              | M     | 5.000       |

Ponadto oferujemy towar tylko dla hurtowni: - kontenerowe dostawy papierosów holenderskich "American Coast" (podobne do "Golden American"), opakowania twarde po 20 i 25 szt. papierosów, miękkie - 20 szt. Krótkie terminy realizacji.

Już niedługo będziemy wyłącznymi dystrybutorami wyrobów firmy Johnson & Johnson. Zaproponujemy Państwu także kosmetyki z serii BEBE, PENATEN, FISSAN, PIZ BUIN. Serdecznie zapraszamy wszystkich handlowców i hurtownię.

**KUPON  
OGŁOSZEŃ  
BEZPŁATNYCH**



ogłoszenia do 10 słów, prywatne - nie reklamujące  
ogłoszenia do 10 słów, prywatne - nie reklamujące

Montaż dekodów PAL, przestrajanie magnetowidów, telewizorów, instalowanie wejść i wyjść monitorowych u klienta. Tanie, solidnie. Roczna gwarancja. Legnica, 285-34.

## DYSKIETKI

**PRECISION 5,25"**

cena już od 4600

**DYSAN 5,25"**

cena już od 6900

Legnica Rynek 32 tel.283-07

Zatrudnimy akwizytorów

## ELEKTRONICZNE

**MASZyny**

**DO PISANIA**

**OPTIMA 3004**

już od 1.880.000

**OPTIMA 3006**

z pamięcią już od 3.100.000

Sprzedaż detaliczna i hurtowa

**Legnica Rynek 32**

**tel. 283-07**

**INFO - TECH**

## TOSHIBA

**TELEFAKSY**

**KSEROKOPIARKI**

Legnica, Rynek 32, tel. 283-07

**Przedsiębiorstwo  
Obrotu Towarowego Handlu  
i Usług Budowlanych**

**HAN - BUD**

zaprasza do hurtowni  
Prochowice, ul. Pocztowa 2  
w godz. 8.00-16.00

**oferując**

**PIWO**

- Tychy
- Warka
- Leżajsk 0,5 l
- Tatrzańskie 0,5 l
- Koruna- czeskie 0,5 l
- Full wrocławski
- Piast
- Eya

Przyjmujemy zamówienia telefoniczne pod numerem 297-87  
Zamówiony towar dostarczamy do odbiorcy własnym transportem.

**GROMAX**

Biurowe Handlowe "GROMAX"  
59-220 Legnica, Rynek 34  
tel. 252-99 i 281-47 tix. 0782645 grom pl

**OFERTA SPRZEDAŻY**

**KONCENTRAT LODÓW**

w/g BN - 83/8133 - 11, w opakowaniach po 25 kg  
w następujących smakach:

- |                      |                |
|----------------------|----------------|
| 1. Waniliowe         | - 14.400 zł/kg |
| 2. Smetankowe        | - 14.400 zł/kg |
| 3. Mleczne           | - 14.400 zł/kg |
| 4. Kakaowe           | - 15.000 zł/kg |
| 5. Kawowe            | - 15.000 zł/kg |
| 6. Orzechowe         | - 15.000 zł/kg |
| 7. Malinowe          | - 15.000 zł/kg |
| 8. Truskawkowe       | - 15.000 zł/kg |
| 9. Poziomkowe        | - 15.000 zł/kg |
| 10. Wiśniowe         | - 15.000 zł/kg |
| 11. Porzeczkowe      | - 15.000 zł/kg |
| 12. Bananowe         | - 15.000 zł/kg |
| 13. Ananasowe        | - 15.000 zł/kg |
| 14. Czarna Porzeczka | - 15.000 zł/kg |
| 15. Brzoskwiniowe    | - 15.000 zł/kg |
| 16. Pomarańczowe     | - 15.000 zł/kg |
| 17. Pistacjowe       | - 15.000 zł/kg |
| 18. Cytrynowe        | - 15.000 zł/kg |
| 19. Miętowe          | - 15.600 zł/kg |
| 20. Czekoladowe      | - 15.600 zł/kg |

\* MZ-TS 250 sprzedam lub zamienię na motorower. Cena 1.300.000 zł. Wiadomość: tel. 297-99.  
\* Programy IBM PC wymiana. Krzysztof, tel. 235-23.

ZALUŻE okienne - ekspres.  
Legnica, 63-057.

\* Sprzedam JAWĘ CZ-350, 1989 r., 1400 km przebiegu, stan idealny (3,5 mln). Jakusów 3, 59-215 Rzeszotary.  
\* Przepisuję szybko i starannie prace końcowe, dyplomy i magisterskie. Legnica, tel. 620-25.  
\* M-3 w Chorzowie sprzedam lub zamienię na Legnicę, tel. 277-13.

ZALUŻE okienne, montaż i produkcja. Legnica, ul. Karnakowa 20, tel. 605-44.

\* Zamienię 2-letniego "bisa" na trabanta-polo. Legnica, tel. 283-01.  
\* Zamienię M-4 (nowe budownictwo) w Sławnie (woj. śląskie) na równorzędne w Legnicy. Wiadomość, tel. 290-00.  
\* Sprzedam 126p. lifting (na gwarancji). Tel. 620-46.

Malowanie - tapetowanie, tel. 253-68.

\* Sprzedam tanio magnetowid SCHIVAKI, nowy, cena 3 mln. Wiadomość: Legnica, ul. Piastowska 54/1.  
\* Poszukuję pracy kierowcy kat. Bu businessmana, handlowca, etc. Tel. 64-200.  
\* Zamienię mieszkanie spółdzielcze M-4 w Legnicy (64,9 m kw.) na osiedlu Piekary na podobne w Lubinie, tel. 42-64-28.  
\* Do wynajęcia mieszkanie 3-pokojowe. tel. grzechnościowy 299-38.  
\* Poszukuję mieszkania do wynajęcia. Wiadomość, tel. 245-23 po 20.00.  
\* Sprzedam nową kuchenkę gazową i telewizor Schneider (26 cali) stereo i teletext. Legnica, Wronia 23.

Układanie - cyklinowanie, tel. 610-37.

\* Stała lub czasowa opieka nad dzieckiem. Legnica, tel. 225-52.

**Tygodnik legnicki**



Redaguje zespół: Jarosław Ogródnik, Krzysztof Rączkowski (redaktor naczelny), Małgorzata Skórska, Jan Zborucki (redaktor graficzny). Stałe współpracują: Krzysztof Biedugnis (fotoreporter), Zbigniew Kuźniar, Andrzej Pawełczyk, Piotr Paluch, Grzegorz Zurawski. Menadżer: Robert Rostkowski. Sekretariat: Edyta Malinowska.

Adres redakcji: 59-220 Legnica, Rynek 24, skr. poczt. 233, tel. 260-84, 263-88, tix 782270  
Skład komputerowy: Ośrodek Informatyczny WUS Legnica  
Druk: Norpol-Press Wrocław, tel. 255-634

Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiacji tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń i reklam redakcja nie odpowiada.

Wydawca: FAST, spółka z o.o., Legnica



# HURTOWNIA IMPORTOWANYCH ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH I PRZEMYSŁOWYCH

# AGA

Legnica,  
ul. Bagienka 1  
tel. 243-94,  
289-97,  
280-25 wew. 38,39,47

Ostrołęka, ul. Targowa 2  
Warszawa, ul. Genewska 7, tel. 17-69-47

## OFERTA HANDLOWA

### I. NAPOJE

1. **Napoje gazowane 1,5 l w butelkach o smakach:**  
- pomarańczowym  
- cytrynowym  
- cola

2. **Soki 50%, w kartonach 1 l o smakach:**  
- pomarańczowym  
- pomarańczowo-morelowym  
- pomarańczowo-brzoskwiniowym

3. **Napoje gazowane w puszkach 0,5 l o smakach:**  
- pomarańczowym  
- cytrynowym  
- cola

4. **Napoje gazowane w puszkach 0,33 l o smakach:**  
- pomarańczowym  
- cytrynowym  
- cola

5. **Napoje w kartonikach ze słomką 0,2 l o smakach:**  
- pomarańczowym  
- jabłkowym  
- czereśniowym  
- wieloowocowym

6. **Piwo bezalkoholowe**  
- kakao rozpuszczalne 0,4 kg imp. Austria - "ARIES"

### II. ARTYKUŁY

III. **CHEMIA**  
- pasta do zębów imp. Czechosłowacja (Perliczka)

### IV. SZKŁO

- Duralex imp. Francja 12-to częściowy

### V. KONFEKCJA

- koszulki bawełniane - polo "ARIES" - 7 kolorów

### VI. OPAKOWANIA

- reklamówki imp. Austria

### VII. SETY

(zegarek, długopis, kalkulator)

od 7900 do 8300

od 7800 do 8000

od 4500 do 5000

od 2800 do 3300

od 2050 do 2300

od 3800 do 4200

od 14000 do 14500

od 2300 do 2500

od 65000 do 70000

od 20000 do 23000

od 110 do 130

od 22000 do 25000

**Aries**  
**Cola**

**Aries**  
**Orange**

Dogodne warunki płatności  
Konkurencyjność cen i wysoką jakość towarów

zapewnia współpraca z firmą ARIES  
Partie towaru o wartości powyżej 5 mln, na terenie woj. legnickiego dostarczamy na koszt firmy.  
Przyjmujemy zamówienia telefoniczne pod numerami: 289-97, 243-94 codziennie od 8.00 do 15.00.

IMPORT - EXPORT VIENNA

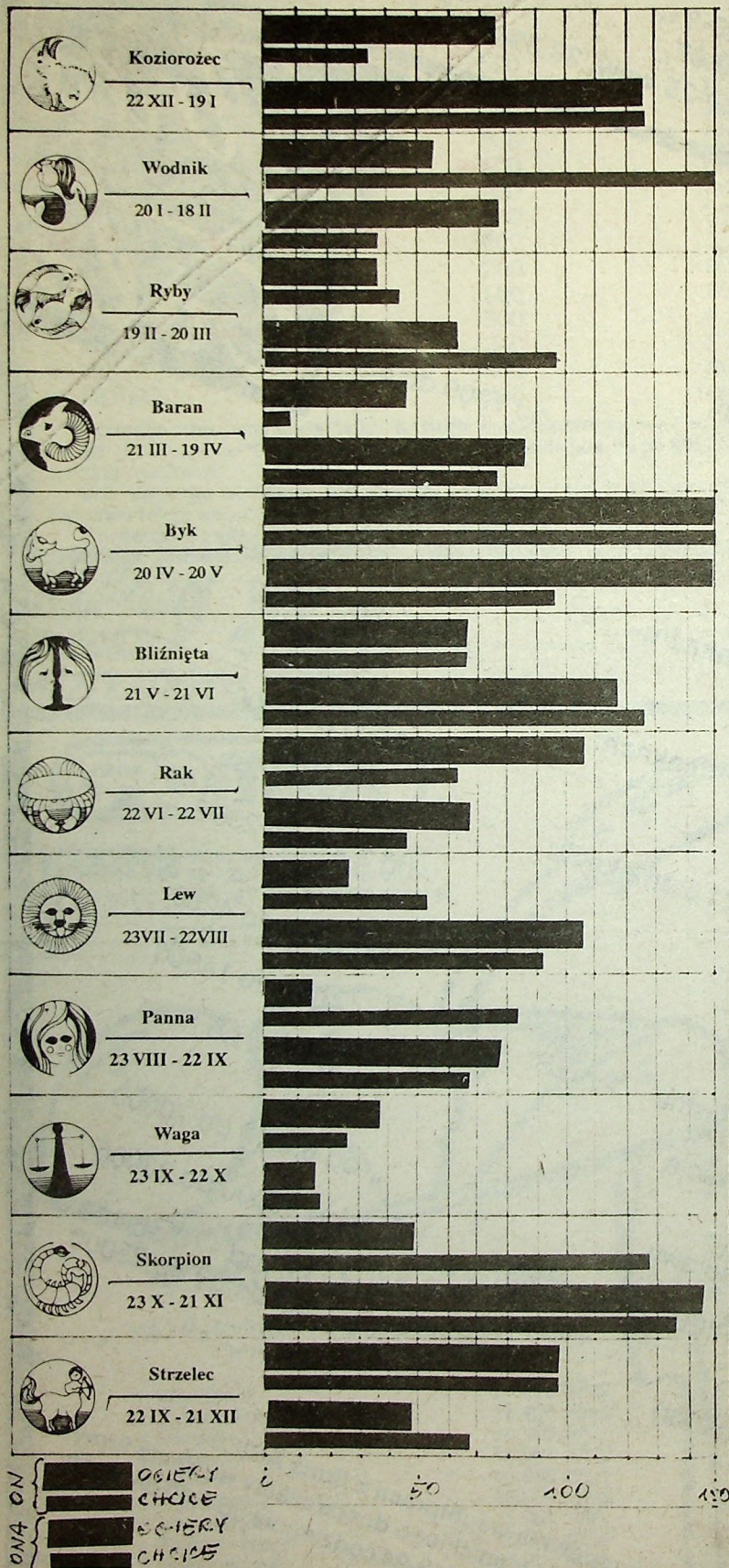
**ARIES**  
Ges.m.b.H.





# SEX horoskop

Z JAMNIKIEM



Dzisiaj zgodnie z sugestiami zawartymi w waszych listach, publikuję unikalną tabelę opracowaną na podstawie wielomiesięcznych redakcyjnych doświadczeń. Mamy w końcu trochę połów i coś możemy na ten temat powiedzieć. A temat jest taki: zastanawiacie się często dlaczego w "tych sprawach" coś wam nie wychodzi. Wystarczy przeanalizować powyższą tabelę, aby przestać mieć pretensję do siebie lub do partnera, a wszystkimi niepowodzeniami obciążyć rodziców lub ślepy los za to, że urodziliście się pod wpływem takich, a nie innych gwiazd. Tabela określa (osobno dla każdej płci) możliwości seksualne (jednostka - ogier mechaniczny) oraz potrzeby (jednostka - chciwa). Analizę przeprowadzamy następująco. Na przykład - on - 87 ogierów i 12 chciw, ona - 27 ogierów i 100 chciw. Porównanie wskazuje jasno, kto w tej parze ma przejąć inicjatywę, kto kogo i dlaczego wini, itd. Życzę miłej zabawy!

P.S. Poszukujemy producenta powyższej tabeli w wersji fosforyzującej - do użytku po ciemku. Pamięć ludzka jest zawodna. Uważamy, że przy każdym łóżku powinna się znaleźć tabela - pozwoli to uniknąć wielu stresów i rozczarowań.



## dr mniAM

Od redakcji:

Przyciśnięci do muru, nie chcąc mieć na sumieniu życia ani zdrowia doktora Mniama, oświadczamy co następuje:

- Ad.1 - oświadczenie publikujemy
- Ad.2 - przestaniemy
- Ad.3,4 - opublikujemy (poniżej)
- Ad.5 - przyrzekamy!

### RYŻ PO JAPONU

To my! To my porwaliśmy doktora Mniama! I nie oddamy go prędko. A może wcale. Jesteśmy Stowarzyszeniem Tępienia Eksperymentalnej Kuchni (STEK) i preferujemy potrawy klasyczne, a co za tym idzie, tępiemy wszelkie wybrzydki doktora. Ten niezrównoważony "kucharz" chciał Wam zamącić w głowach swoimi szaleństwami. Czy ktoś próbował ugotować coś według jego przepisów? Jeśli nawet, to i tak nam już o tym nie opowie. Przypadłości gastryczne (w najlepszym wypadku) nie pozwolą mu na to, Panie świeć nad jego duszą! Okropność!

Doktor, jeśli dożyje (żyć się teraz musi tym, co sam upichcił, brrr!), możemy wam oddać, gdy zostaną spełnione następujące warunki:

1. Oświadczenie niniejsze zostanie opublikowane w waszym bruku bez żadnych cięt i skrótów.
2. Przestaniecie drukować teksty tego niezrównoważonego pomywacza, zwanego "doktorem Mniama".
3. Udostępnicie swoje łamy agentce STEK-u, pannie Bodzi, najlepszej kucharce wszechświata i okolic.
4. Opublikujecie natychmiast przepisy na klasyczny ryż po japońsku oraz boeuf Strogonow.
5. Przyrzekniecie na piśmie, że na kolotuszkę nie będziecie mówić ani "kwyrik", ani "rogalka".

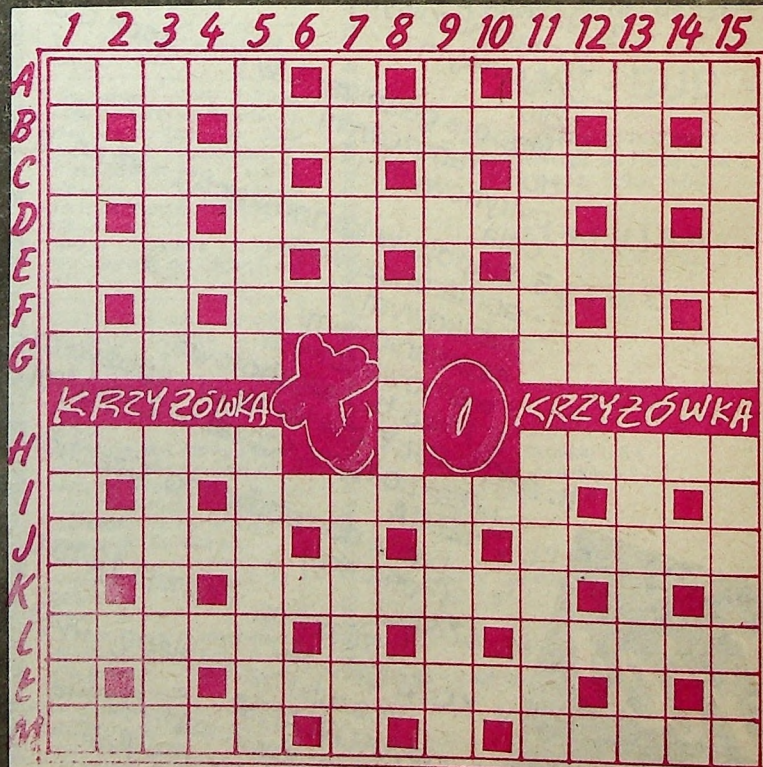
PRECZ Z KUCHENKAMI MIKROFALOWYMI!  
WSZYSTKIE KUCHNIE SĄ NASZE!  
ZWYCIĘŻYMY!

Stowarzyszenie Tępienia  
Eksperymentalnej Kuchni

Ryż płuczemy pod bieżącą wodą bardzo dokładnie, wybieramy ziarna czarne i połamane. Uważamy, aby nie pokruszyć pozostałych ziaren. Następnie zalewamy go zimną wodą w stosunku 1 miarka ryżu - 1,25 miarki wody i zostawiamy na 6 godzin (w zimie na 12). Gotujemy w tej samej wodzie. Duży garnek o grubych ściankach stawiamy na ogniu i przykrywamy szczelnie. Najważniejsza zasada - do końca, pod żadnym pozorem nie zdejmujemy pokrywki! Gdy zorientujemy się, że woda zaczyna się gotować, podkręcamy ogień na maksimum i tak gotujemy przez 1-3 minuty. Potem skręcamy ogień na średni i dalej gotujemy przez 5 minut. Po tym czasie zmniejszamy ogień i le się da i gotujemy jeszcze przez 10 minut. Zdejmujemy garnek z gazu i zostawiamy (przykryty) na kolejne 10 minut. Widok, jaki ujrzymy po zdjęciu pokrywki sprawi, że poczujemy dziwne podniecenie, a ślinianki zaczną pracować intensywniej.

### BOEUF STROGONOW

Danie bardzo proste i smaczne. Połowicie kroimy w bardzo cienkie paseczki (ok. 1 cm) długości ok. 5 cm. Przesmażamy szybko, posypując na koniec mąką. Na drugiej patelni smażymy dużo cebuli. Wszystko razem wrzucamy do garnka, dodajemy przecier pomidorowy, sól, pieprz i dusimy, dolewając od czasu do czasu trochę wody, aby się nie przypaliło. Podajemy z ziemniakami i jakąś niezłą surówką. Może być z białej kapusty. Mniama! (ale nie doktor).



Krzyżówka

Wśród czytelników, którzy nadesłali prawidłowe rozwiązanie krzyżówki rozlosujemy dwa bestsellery książkowe.

Poziomo: A. zarys, plan x zapas, B. strot, C. zasiada w sejmie x hinduski pieniądz, D. gruszka smacznik, E. obłędziwiat x nędza, F. królewskie pensje, G. zapasowy koń x kobyła, H. pieszczota x pokój przyjęć, I. rzeszota, J. witka, Ł. ząb x członko tkaćkie, K. prowodyr bandy, L. samica kota x doza Ł. walka byków, M. superfosfat x szkolny rekwizyt.

Pionowo: 1. lecnica x karaluch, 3. żeniec x odległość między osiami pojazdu, 5. stępak x łączy metale na stałe, 7. siwe drzewo x sprzeczka, 8. niezbędne w sanitarce, 9. pokarm x w krajoznazie Ciechocinka, 11. wynagrodzenie x rower lub kajak, 13. płynie przez Berlin x część pleców, 15. pracownik kontroli technicznej x nasłynniejszy wodospad

"ZBIGNIEW"

Nagrody książkowe wylosowali:  
Ewa Popowicz z Legnicy, Bronisława Muszyńska z Lubina i Andrzej Wachowiak z Częstochowy.

Rozwiązanie krzyżówki z nr 23

Poziomo: kulis, sezon, zelówka, Łądek, Rzgów, Ukraina, rulon, wędół, estrada, Tudor, kłapa, strop, pasek, artykuł, rezus, arden, kruszec, żądza, zwidy, rzeźnik, kwacz, agawa.

Pionowo: koloryt, strażak, łądlód, rozedma, szkuner, paskarz, floret, truter, rugby, owsica, krzyna, Sarawak, płaczka, zagadka, sędzina, Nawalka, kantyna.